

# PROTEXIAL IO

Système d'alarme radio sans fil

# Manuel d'installation



# **Bienvenue**

Nous vous remercions d'avoir choisi un système d'alarme SOMFY.

### **Qui est SOMFY ?**

SOMFY développe, produit et commercialise des automatismes pour les ouvertures et les fermetures de la maison. Centrales d'alarme, automatismes pour stores, volets, garages et portails, tous les produits SOMFY répondent à vos attentes de sécurité, confort et gain de temps au quotidien.

Chez SOMFY, la recherche de la qualité est un processus d'amélioration permanent. C'est sur la fiabilité de ses produits que s'est construite la renommée de SOMFY, synonyme d'innovation et de maîtrise technologique dans le monde entier.

Ce produit respecte les exigences de la norme européenne EN 50130-4 et est conforme aux exigences essentielles de la directive européenne R&TTE 1999/5/CE. www.somfy.com/ce

### À lire avant toute installation

SOMFY attire votre attention sur le fait qu'une alarme a pour fonction essentielle de dissuader les effractions et cambriolages et de donner une alerte. En aucun cas la présence d'une alarme ne peut garantir l'absence d'effraction ou de cambriolage.

Nous vous recommandons l'installation d'un détecteur d'ouverture à chaque ouverture (porte, fenêtre, porte de garage) de votre habitation ainsi que l'installation d'un détecteur d'ouverture de bris de vitre par fenêtre ou d'un détecteur audiosonique de bris de vitres dans le cas de vitres extérieures.

### Niveau de protection maximal

Pour un niveau de protection maximal, la centrale/transmetteur peut accueillir à la fois un module de transmission de messages d'alarme par la ligne téléphonique (RTC) et par le réseau (GSM). Vous pouvez donc, à tout moment, compléter votre centrale/transmetteur par le module de transmission (RTC, GSM) non livré de série avec votre système d'alarme.

# Les éléments du kit étant déjà mémorisés dans la centrale/transmetteur, votre kit est prêt à l'emploi une fois les six étapes suivantes effectuées :

- 1. Déterminer l'emplacement des éléments et les zones de détection.
- 2. Insérer les piles dans les éléments.
- 3. Mémoriser les éléments achetés séparément (hors kit).
- 4. Fixer au mur, fermer les capots et tester les éléments.
- 5. Régler les paramètres de l'installation.
- 6. Tester l'installation.

### Pour autant, nous vous recommandons fortement :

- de lire attentivement ce manuel d'installation en suivant très précisément pas à pas les indications de montage et de fonctionnement pour utiliser dans les meilleures conditions votre système d'alarme
- de bien conserver ce manuel pendant toute la durée de vie du produit. Il pourrait vous être utile si vous décidez d'ajouter des éléments à votre installation.

Pour tout conseil d'installation, contacter ACTIPRO 0820 374 374 à 0,12€ TTC/mn.

Votre installation peut comporter 50 éléments au maximum (hors automatismes).

## Quelques conseils et astuces

Il est par ailleurs indispensable, pour assurer la sécurité de votre client, d'observer certaines précautions :

- activer systématiquement le système d'alarme en son absence
- verrouiller toutes les issues (portes, fenêtres,...)
- ne jamais laisser une télécommande visible ou facilement repérable
- ne jamais mettre en évidence un code d'accès du clavier
- ne jamais laisser sur votre répondeur un message signalant une absence.

# Sommaire

1)	Prés	entation	4
	1.1	Principe de fonctionnement du système d'alarme	4
	1.2	Accessoires complémentaires	7
	1.3	Recommandations d'installation	8
2)	Insta	Ilation	9
	2.1	Sécurisation des zones de l'habitat	10
	2.2	Mise en place des piles	12
	2.3	Mémoriser les éléments dans la centrale/transmetteur	13
	2.4	Fixer les accessoires (hors centrale/transmetteur)	14
	2.5	Branchement de la centrale/transmetteur       2         2.5.1       Connectique de la centrale/transmetteur         2.5.2       Module RTC         2.5.3       Module GSM         2.5.4       Fixer le module GSM         2.5.5       Recommandations d'implantation de la centrale/transmetteur         2.5.6       Branchement de la centrale/transmetteur         2.5.7       Fixer la centrale/transmetteur         2.5.8       Raccordement du module GSM	25 25 26 28 29 30 31 32
	2.6	Paramétrer le système d'alarme par ordinateur2.6.1Récupérer l'adressse IP de la centrale/transmetteur2.6.2Paramétrage de l'interface ordinateur2.6.3Sélectionner un compte2.6.4La navigation2.6.5L'état du système2.6.6Sortir du programme2.6.7Pages écran du menu Installateur	<ul> <li>33</li> <li>34</li> <li>36</li> <li>37</li> <li>37</li> <li>37</li> <li>38</li> </ul>
	2.7	<ul> <li>Accès au système d'alarme à distance par internet.</li> <li>2.7.1 Création du compte sur le serveur d'adresse Somfy.</li> <li>2.7.2 Paramétrage de votre box/modem ADSL</li> <li>2.7.3 Pour vous connecter à votre système d'alarme depuis votre logement</li> <li>2.7.4 Pour vous connecter à votre système d'alarme depuis l'extérieur de votre logement.</li> <li>2.7.5 Paramétrer l'application Smartphone</li> </ul>	46 47 49 49 50 51
	2.8	Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD	52
	2.9	Enregistrer l'annonce de personnalisation du message d'alarme	69
	2.10	Compatibilité avec le boîtier Tahoma <sup>®</sup> et les produits io	70
	2.11	Tester l'installation	72
	2.12	Paramétrage à distance par téléphone	74
3)	Fond	tionnement	75
- /	3.1	En cas de perte ou de vol	75
		<ul> <li>3.1.1 En cas de perte ou de vol d'une télécommande ou d'un badge</li></ul>	75 75 75 75 76
	3.2	Problèmes rencontrés	77
4)	Main	tenance	80
-	4.1	Intervention sur le système de votre client	80
Cara	ctérist	iques techniques	81
Indo	~		ຊາ
mue	<b>^</b>		υZ

# 1) Présentation

1.1 Principe de fonctionnement du système d'alarme



Les performances du système d'alarme

Jusqu'à **AUTONOMIE** Tous les éléments de votre installation sont alimentés par piles.

### Technologie radio bi-fréquence sécurisée

RADIO (((()))) Procédé breveté et exclusif : la transmission radio est réalisée sur 2 fréquences alternées qui prennent à chaque instant le relais de l'autre pour assurer à 100% le transfert d'informations.

### Autocontrôle régulier du système - Gestion de perte de liaison

Les éléments (sauf télécommandes) envoient périodiquement à la centrale leur état de fonctionnement : niveau des piles, porte laissée ouverte,...

### Autoprotection contre le vandalisme

En cas de vandalisme sur les éléments de l'installation, les sirènes se déclenchent pendant 2 minutes.

La centrale, les sirènes, le transmetteur téléphonique et le clavier sont protégés contre l'arrachement du mur et contre l'ouverture du capot.

Les détecteurs sont protégés contre l'ouverture de leur face avant.

Pour votre confort, à l'installation, les autoprotections ne fonctionnent qu'à partir de la première mise sous alarme.

### Activer

Les claviers, les télécommandes et le badge permettent de contrôler votre système d'alarme, indépendamment par zone ou totalement. Ils affichent par retour visuel l'état du système lors de l'utilisation.

Le clavier LCD permet le paramétrage de l'installation. Ce paramétrage est également possible par ordinateur.

Le clavier LCD, la télécommande multi-applications et la télécommande Keytis io alarme permettent de contrôler des automatismes SOMFY (motorisation de portail, porte de garage, éclairage, volets roulants ou stores avec moteur SOMFY).

Vous pouvez également commander à distance par téléphone, par SMS, par ordinateur ou par smartphone, votre alarme, des volets roulants et un éclairage.















Télécommande KEYTIS IO ALARME

CLAVIER LCD + BADGE



CLAVIER DE COMMANDE + BADGE

TÉLÉCOMMANDE MARCHE/ARRÊT + ZONES

TÉLÉCOMMANDE MULTI-APPLICATIONS

### Détecter une intrusion

Les détecteurs de mouvement détectent tout mouvement et variation de température émis par un corps en mouvement

Les 2 détecteurs de mouvement pour animaux domestiques permettent de protéger une pièce en présence d'un animal domestique.

Le détecteur de mouvement images permet de prendre jusqu'à 4 photos pour s'assurer d'une intrusion et de faire de la surveillance.











DÉTECTEUR DE MOUVEMENT

DÉTECTEUR DE MOUVEMENT POUR GROS CHIEN

DÉTECTEUR DE MOUVEMENT POUR PETITS ANIMAUX DOMESTIQUES





DÉTECTEUR DE MOUVEMENT IMAGES

Les détecteurs d'ouverture détectent l'ouverture d'une porte ou d'une fenêtre. Ils peuvent vous informer par « **Ding-Dong** » sur la sirène d'intérieur lors d'une détection.





DÉTECTEUR D'OUVERTURE DÉTECTEUR D'OUVERTURE ET DE BRIS DE VITRE



DÉTECTEUR AUDIOSONIQUE DE BRIS DE VITRES



DÉTECTEUR D'OUVERTURE DE PORTE DE GARAGE



DE VOLET ROULANT

EMETTEUR UNIVERSEL



# Présentation — Principe de fonctionnement du système d'alarme

### Visualiser

Prendre une séquence de photos liée à une intrusion ou faire de la surveillance à distance avec les caméras IP de surveillance.





CAMÉRA IP EXTÉRIEURE

### **Dissuader, Signaler**

La montée en puissance des sirènes dissuade l'intrus.

La sirène extérieure avec flash alerte et signale à votre environnement proche une intrusion.



SIRÈNE D'INTÉRIEUR



SIRÈNE EXTÉRIEURE AVEC FLASH

### Alerter

La **centrale/transmetteur** analyse les informations envoyées par les détecteurs, déclenche les sirènes et envoie sur 4 numéros de téléphone :

- soit un message d'alarme en synthèse vocale, grâce au module RTC (Réseau Téléphonique Commuté = la ligne téléphonique classique filaire),
- soit un SMS d'alarme, grâce au module GSM (Global System for Mobile communications) (carte SIM non incluse),
- soit les deux, si votre centrale d'alarme est munie à la fois du module RTC et du module GSM,
- soit une alerte à un centre de télésurveillance (si souscription à l'offre Securitas).

Si vous possédez des volets roulants (avec moteur SOMFY), il est possible d'automatiser leur descente lors d'une détection d'intrusion ou leur montée lors d'une détection de fumée, à l'aide d'un récepteur pour volets roulants SOMFY.

Pour une meilleure dissuasion, il est également possible de commander un éclairage lors d'une détection d'intrusion, à l'aide d'un récepteur d'éclairage SOMFY.



CENTRALE/TRANSMETTEUR TÉLÉPHONIQUE



Module de transmission RTC



MODULE DE TRANSMISSION

# 1.2 Accessoires complémentaires

Il est possible de compléter l'installation avec des télécommandes, des détecteurs de mouvement, des détecteurs d'ouverture supplémentaires (de couleur blanche ou marron) ou les éléments spécifiques suivants :

Permet l'envoi d'un message d'alarme par la ligne téléphonique filaire si l'habitat en est équipé.	PSIN	Module de transmission RTC	Permet l'envoi d'un message d'alarme par GSM.		Module de transmission GSM
Vous souhaitez commander un ou deux automatismes SOMFY en RTS (motorisation de portail, porte de garage ou éclairage) et votre alarme.		Télécommande multi-applications	Commander un ou deux automatismes SOMFY en io et votre alarme. Fermer tous les accès de la maison d'une seule touche.		Télécommande Keytis io alarme
Vous souhaitez dissuader un intrus d'entrer chez vous, alerter votre voisinage et signaler que votre système s'est déclenché.	0	Sirène extérieure avec flash	Vous souhaitez compléter la dissuasion dans une autre partie de votre habitat.		Sirène d'intérieur
Vous avez plusieurs accès.		Clavier de commande + badge	Vous souhaitez vous assurer d'une intrusion par une séquence de photos ou bien faire de la surveillance à distance.	INT. EXT.	Caméras IP de surveillance
Vous souhaitez être alerté en cas de détection à l'extérieur de votre maison. Vos volets roulants motorisés Somfy peuvent se fermer en cas d'intrusion.		Détecteur de mouvement extérieur	Vous souhaitez être averti par des images de la présence d'un intrus dans votre maison ou faire de la surveillance de biens ou de personnes.	•	Détecteur de mouvement images
Vous avez un gros chien (hauteur supérieure à 40 cm).		Détecteur de mouvement pour gros chien	Vous avez un chat, un chien, un rongeur (hauteur inférieure à 40 cm).		Détecteur de mouvement pour petits animaux domestiques
Vous avez un garage.		Détecteur d'ouverture de porte de garage	Vous avez des volets roulants.	6.	Détecteur d'ouverture de volet roulant
Vous avez des portes fenêtres et des baies vitrées.		Détecteur d'ouverture et de bris de vitre (blanc ou marron)	Vous souhaitez que votre système se déclenche en cas de détection de fumée. Vos volets roulants motorisés SOMFY peuvent s'ouvrir en cas de détection de fumée.	· • •	Détecteur de fumée
		Détecteur audiosonique de bris de vitres	Vous souhaitez être prévenu en cas d'inondation (exemple : machine à laver).		Détecteur de présence d'eau
Vous souhaitez être alerté d'une coupure de secteur.		Détecteur de coupure secteur	Permet de convertir des détecteurs filaires du commerce en détecteurs radio.	5	Emetteur universel

# **Présentation** — Recommandations d'installation

# 1.3 Recommandations d'installation

### 🔨 Important

Pour assurer le fonctionnement optimal du système, il est recommandé de bien choisir l'emplacement de chaque élément.

### Assurer une bonne transmission radio

La bonne propagation des ondes radio dépend de la nature des milieux qu'elles traversent.

En fonction du type de construction (chalet, type de murs et de cloisons, immeuble à structure métallique,....) la portée des ondes radio sera plus ou moins grande.



Quand une onde radio a du mal à traverser un matériau, elle est réfléchie. Cette réflexion compromet la réception notamment sur la centrale. Il suffit souvent de déplacer cette dernière d'une dizaine de centimètres pour éviter une zone de non couverture.

### **Optimiser la portée radio**

- La centrale/transmetteur est le coeur de l'installation. Placer cette dernière au centre du logement dans un endroit dégagé.
- Positionner les éléments et la centrale/transmetteur à plus de 60 cm du sol.
- Pour une meilleure propagation des ondes radio, éloigner la centrale/transmetteur de plus d'un mètre :
  - d'un tableau électrique ou d'un faisceau de fils électriques,
  - de toute masse ou plaque métallique,
  - de sources de perturbations radio (comme un ensemble TV hiFi surround).
- Éviter de fixer les détecteurs et les claviers sur des parties métalliques ou dans un lieu confiné.
- Fixer les sirènes sur des parties dégagées et le plus haut possible.
- Avant de fixer la centrale/transmetteur, bien s'assurer de la bonne transmission radio des différents éléments. En cas de problème de transmission, déplacez cette dernière.

### Assurer le bon fonctionnement du système d'autoprotections

Pour chacun des produits (centrale/transmetteur, sirène ou clavier LCD), choisir un emplacement mural avec un bon état de surface pour assurer l'efficacité des autoprotections à l'arrachement (protection contre le vandalisme).

### Installation 2)

Grandes étapes d'installation





**B** ► Mise en place des piles

**C** Mémorisation des éléments dans la centrale/transmetteur



**D** Fixation des éléments

**(E)** > Branchement de la centrale/transmetteur

F ► Paramétrage du système d'alarme : - soit par ordinateur, - soit par le clavier LCD



**(G)** ► Création du compte pour accéder au système d'alarme à distance

# 2.1 Sécurisation des zones de l'habitat

→ Pendant cette étape, vous allez procéder à l'affectation de zones de détection.

### Principe de fonctionnement

### Vous pouvez sécuriser jusqu'à 3 espaces, appelés zones, de l'habitat.

Une zone est composée de détecteurs d'intrusion placés dans certains endroits de l'habitat. Le système d'alarme SOMFY permet de définir **3 zones distinctes**. Il est ainsi possible d'activer l'alarme sur une seule zone ou 2 zones, ou sur les 3 zones (= mise en marche totale).

Dans l'exemple suivant, les détecteurs d'intrusion de la zone A surveillent les accès porte d'entrée et garage, ceux de la zone B et C surveillent différents étages de l'habitat. Toutes les configurations sont possibles, cela dépend de l'habitat et de l'utilisation de votre client.



### Mise en marche partielle ou totale

**Partielle** – 1 ou 2 zones en marche (A, B, C, A+B, A+C ou B+C) Mise en marche **INDÉPENDANTE** des zones de surveillance, zone A, B ou C.

Totale – les 3 zones en marche (A+B+C)

Mise en marche **TOTALE** du système d'alarme : l'habitat complet est sous alarme.



### Affecter une zone aux détecteurs d'intrusion

Il est possible de paramétrer le système d'alarme de façon plus aisée et d'affecter une zone à un détecteur d'intrusion par ordinateur.

Dans ce cas, la configuration des zones sur l'ordinateur sera prioritaire à la configuration des commutateurs à l'intérieur des détecteurs d'intrusion.

a. Ouvrir les capots des détecteurs d'intrusion (détecteurs d'ouverture et détecteurs de mouvement)



### b. Déterminer l'emplacement des éléments et constituer des zones de détecteurs

Le choix de la zone de surveillance et du mode de déclenchement se fait, pour chaque détecteur d'intrusion (détecteurs de mouvement et détecteurs d'ouverture), en utilisant les commutateurs situés à l'intérieur de ces produits. Ils doivent être configurés au moment de l'installation de l'élément.

Les détecteurs de mouvement sont livrés configurés en zone C, déclenchement immédiat.

Les **détecteurs d'ouverture** sont livrés configurés en **zone AT**, **déclenchement temporisé** de 45 secondes avant le déclenchement de l'alarme, pour laisser le temps de rentrer et d'arrêter le système, dans le cas d'un détecteur d'ouverture placé sur la porte d'entrée.

Il est recommandé de ne pas protèger le clavier, qui serait installé près de la porte d'entrée, par un détecteur de mouvement en zone AT si la porte d'entrée est déjà protégée par un détecteur d'ouverture en zone AT.

Pour personnaliser ce choix, placer les commutateurs 1 et 2 comme suit :

Choix zone – mode de déclenchement		Position des commutateurs	Ce qui se passe en cas d'intrusion (en mode partiel ou total)		
6	ат - déclenchement <i>temporisé</i>		Déclenchement <b>retardé</b> des sirènes (après la temporisation d'entrée). + Transmission téléphonique d'un ou plusieurs messages d'alarme.		
	A - déclenchement immédiat		Déclenchement <i>immédiat</i> de la sirène d'intérieur. +		
<u>í</u> g)	в - déclenchement immédiat	Déclenchement, après 10 secondes de la sirène exté flash.			
۲	c - déclenchement immédiat		+ Transmission téléphonique d'un ou plusieurs messages d'alarme.		

### c. Régler les commutateurs des détecteurs d'intrusion pour les affecter à une zone

Reporter le choix des zones sur la fiche mémo, du manuel d'utilisation.

Ne pas toucher aux commutateurs sur les détecteurs de présence d'eau et de coupure secteur.



→ L'affectation de zones de détection est terminée.



# 2.2 Mise en place des piles

→ Pendant cette étape, vous allez procéder à l'installation des piles dans les éléments.

### Matériel nécessaire à l'installation des éléments

Tournevis cruciforme, perceuse, marteau, crayon, échelle pour la sirène extérieure.

### a. Ouvrir les capots des autres éléments



### b. Insérer les piles fournies dans tous les éléments

Les piles sont déjà insérées dans les télécommandes.

Un bip sonore retentit à la mise en place des piles dans la sirène d'intérieur et dans la centrale/transmetteur et le témoin lumineux rouge clignote sur la centrale/transmetteur.



Un risque de déclenchement de sirène à la mise en place des piles existe en cas d'appui involontaire sur la touche ON de la télécommande. Il suffira d'arrêter l'alarme en appuyant sur la touche OFF de la télécommande.



→ La mise en place des piles est maintenant terminée



# 2.3 Mémoriser les éléments dans la centrale/transmetteur

→ Pendant cette étape, vous allez procéder à la mémorisation des éléments dans la centrale/transmetteur.

# a. Mise en mode mémorisation de la centrale/transmetteur téléphonique

Sur la centrale/transmetteur téléphonique :

- ouvrir la mémoire en donnant une impulsion sur le bouton PROG,
- le voyant rouge s'allume fixe,
- ... BIP! sur la centrale.

Vous avez 2 minutes pour mémoriser un ou plusieurs éléments.

La période de 2 minutes est relancée dès qu'un élément est enregistré. Le bip sonore vous signale que l'élément est bien enregistré dans la centrale/ transmetteur.

Passé le délai de 2 minutes, vous devez revenir au mode mémorisation en ré-appuyant sur le bouton PROG de la centrale/transmetteur.

Pendant la période de 2 minutes (voyant allumé), il n'y a pas de test de l'installation possible.

Si vous souhaitez ajouter des éléments **alors que la centrale est déjà installée et que le système est déjà fonctionnel**, pour éviter d'ouvrir la centrale/transmetteur téléphonique, vous pouvez entrer en mode mémorisation simplifié en allant en bas de la page « Liste des éléments » via l'interface Internet de l'alarme ou dans le menu **753** du clavier. La mise en mode mémorisation n'est possible que si le système est à l'arrêt.

Si vous ouvrez la centrale/transmetteur, vous devez neutraliser l'autoprotection en appuyant sur OFF de la télécommande jusqu'à extinction du voyant.

### b. Mémorisation des éléments

(pendant le mode mémorisation de 2 minutes, vous disposez de 2 minutes pour mémoriser un ou plusieurs éléments) Maximum : 50 éléments par centrale/transmetteur.

Une sirène extérieure avec flash	Une sirène d'intérieur	Un badge		
	Part and a second secon	- Appuver une fois sur la touche		
– Ouvrir la sirène.	<ul> <li>Ouvrir la sirène.</li> </ul>	OFF : BIP!		
<ul> <li>Donner une impuision breve sur le bouton.</li> </ul>	<ul> <li>Donner une impuision breve sur le bouton.</li> </ul>	<ul> <li>Passer le badge devant la cible du clavier LCD : BIP!</li> </ul>		
– BIP! sur la centrale.	– BIP! sur la centrale.	Pour mémoriser un 2 <sup>ème</sup> badge		
– BIP! sur la sirène extérieure.	<ul> <li> BIP! sur la sirène extérieure.</li> </ul>	recommencer la même opération.		
Un clavier	Une télécommande	Un détecteur		
– Impulsion sur OFF.	<ul> <li>Impulsion sur OFF.</li> </ul>	– Impulsion.		
– BIP! sur la centrale.	– BIP! sur la centrale.	– BIP! sur la centrale.		

→ La mémorisation des éléments dans la centrale/transmetteur est maintenant terminée.





# 2.4 Fixer les accessoires (hors centrale/transmetteur)

→ Pendant cette étape, vous allez procéder à la fixation des éléments .

Pour s'assurer de la portée radio entre la centrale/transmetteur et les éléments :



Poser sur un plan rigide, sans la fixer, la centrale/transmetteur téléphonique de préférence au centre de l'habitat à proximité d'une prise téléphonique et de la box/modem ADSL, de façon à tester la bonne portée radio à la fin de l'installation de chaque élément.

À la fin de l'installation des éléments, appuyer sur la touche en façade des détecteurs : un BIP sonore valide la bonne portée radio. Si tel n'est pas le cas, déplacer la centrale/transmetteur de façon à ce que tout appui sur la touche en façade d'un détecteur déclenche un BIP sonore. Seulement à partir de ce moment, fixer impérativement la centrale/transmetteur au mur.



Chaque **produit** est doté d'un **numéro de série** qui figure sur une étiquette autocollante collée à l'extérieur du produit. Avant toute installation, vous devez vous servir de ce numéro pour identifier les détecteurs de votre installation et les noter sur la **fiche mémo** du manuel d'utilisation.

### Détecteur d'ouverture



### Eviter de fixer le détecteur d'ouverture sur une partie métallique.



Placer le détecteur à l'intérieur de l'habitation **sur le dormant de la partie ouvrante**, soit horizontalement, soit verticalement, du côté ouvrant (à l'opposé des gonds).

Le détecteur et son porte-aimant doivent être parfaitement alignés entre les 2 repères.





Utiliser une ou plusieurs cales d'épaisseur fournies dans l'emballage pour effectuer le réajustement du porte aimant et /ou du détecteur.

Il est également possible de surélever le détecteur à l'aide de 2 cales fixées côte à côte sous celui-ci.

Si l'écart entre la partie ouvrante et la partie fixe est trop important, il est possible d'intervertir les 2 parties du produit.

Prendre les précautions nécessaires pour éviter la détérioration du détecteur due à l'ouverture de la porte ! Ce montage est déconseillé.



2 Refermer le capot.



chaque ouverture/ fermeture de la porte.



### Fixer les accessoires (hors centrale/transmetteur) — **Installation**

### Précautions d'emploi communes aux 3 détecteurs de mouvement

Tous les détecteurs de mouvement Somfy détectent tout mouvement et variation de température émis par un corps (être humain ou animal) en mouvement, mais aussi par une source de chaleur (radiateur, convecteur, cheminée, aspirateur robot).

Les détecteurs de mouvement sont sensibles à la chaleur : ne jamais orienter le détecteur de mouvement :

- directement vers une fenêtre, un miroir, des rideaux, un arbuste ou un store,
- au-dessus ou en face d'une source de chaleur (radiateur, convecteur ou cheminée),
- dans une véranda,
- dans un courant d'air,
- dans une pièce humide, pour éviter tout déclenchement intempestif.



### Détecteur de mouvement



Il détecte tout mouvement et variation de température émis par un corps en mouvement.

Pour protéger le plus de surface, le détecteur pourra être placé dans l'angle d'une pièce à **2,30 m du sol**.

Ce détecteur est déconseillé dans un garage en raison de la présence de rongeurs qui pourraient occasionner un déclenchement intempestif. Privilégier, dans ce cas, le détecteur de mouvement pour petits animaux domestiques.

Le lobe de détection a été réalisé en déplacement latéral.

La détection est variable en fonction de la vitesse de déplacement, la différence de température entre le corps en mouvement et la température ambiante, le sens de déplacement.



3 Tester l'élément :



Appuyer sur le bouton du détecteur : **BIP !** 



Pendant 2 mn, le voyant du détecteur s'allume à chaque passage devant le détecteur.



6

4 2

Ò

12m 10m 8

### Détecteur de mouvement pour gros chien



Il détecte tout mouvement et variation de température émis par un corps en mouvement.

Ce détecteur est destiné à protéger une pièce en présence d'un chien d'une hauteur supérieure à 40 cm, qui ne saute pas sur les meubles.

Ce détecteur est déconseillé dans un garage en raison de la présence de rongeurs qui pourraient occasionner un déclenchement intempestif. Privilégier, dans ce cas, le détecteur de mouvement pour petits animaux domestiques.

Le lobe de détection a été réalisé en déplacement latéral.

La détection est variable en fonction de la vitesse de déplacement, la différence de température entre le corps en mouvement et la température ambiante, le sens de déplacement.





Le reste de l'installation et le test sont identiques au détecteur de mouvement (voir ci-dessus).

### Détecteur de mouvement pour petits animaux domestiques





Il détecte tout mouvement et variation de température émis par un corps en mouvement.

Ce détecteur permet de détecter toute présence humaine dans une pièce, en présence d'un petit animal domestique, d'une hauteur inférieure à 40 cm.

Pour les chiens d'une hauteur supérieure à 40 cm, privilégier le détecteur de mouvement pour habitat avec gros chien.

Le lobe de détection a été réalisé en déplacement latéral.

La détection est variable en fonction de la vitesse de déplacement, la différence de température entre le corps en mouvement et la température ambiante, le sens de déplacement.



Il est fixé de préférence sur un mur entre 2,10 et 2,40 m du sol.

Pour des chiens de taille moyenne, fixer plutôt le détecteur à 2,40 m. Veiller à ce que le détecteur soit fixé à plus de 80 cm au-dessus d'un meuble sur lequel un chat peut grimper.



12m 10m 8

### Détecteur de mouvement pour petits animaux domestiques (suite)



**3** Personnalisation du fonctionnement du détecteur Le détecteur possède 3 cavaliers : 1 Témoin lumineux 3 Mode TEST 2 Détection par 2 ou 4 rayons Avec témoin lumineux Détection par 2 rayons Mode test : avec en façade en cas de (la plus sensible) témoin lumineux à ON (détecteur livré dans ce détection. chaque détection mode). (cavalier 1 sur ON). L'autonomie de la **bile du détecteur** en sera affectée. Sans témoin lumineux Détection par 4 rayons. Mode normal en cas de détection d'utilisation. OFF Recommandé en cas de (détecteur livré dans ce présence de plusieurs animaux domestiques. mode). Le mode TEST est utilisé pour vérifier la portée du détecteur. Le détecteur est positionné, le fond fixé au mur, sans le visser, et en passant dans le champ du détecteur. Une fois le TEST validé, remettre impérativement le cavalier 3 en position OFF pour passer en mode utilisation. 4 Positionner l'écrou 🖸 dans son logement, engager la vis de fermeture. Refermer le détecteur. Visser la vis, à la base du détecteur. Ne pas égarer l'écrou 🙆 lors de l'ouverture du détecteur en cas de changement de pile.

### Détecteur d'ouverture et de bris de vitre



# Eviter de fixer le détecteur d'ouverture et de bris de vitre sur une partie métallique.

Il détecte l'ouverture d'une fenêtre, la vibration exercée sur la vitre lors d'une tentative d'intrusion et le bris de cette vitre.



Le détecteur et son aimant se montent de la même manière que pour le détecteur d'ouverture.

Coller la sonde de bris de vitre dans un coin de la fenêtre à 25 mm de l'angle à l'aide de son adhésif double face sur une vitre propre et sèche à une température idéale comprise entre 21 °C et 35 °C. Appuyer fermement sur la sonde de bris de vitre pour assurer un collage efficace.

Test du détecteur seul : voir détecteur d'ouverture.

### Détecteur audiosonique de bris de vitres



Il détecte la fréquence acoustique du bris de verre et l'écart de pression entre l'intérieur et l'extérieur de l'habitat. Il ne protège que les vitres donnant vers l'extérieur.

Il devra être éloigné d'au moins 1,20 m de sources de perturbations sonores (telles que télévision, enceintes acoustiques, tuyau d'évacuation, portes,...).



# Installation — Fixer les accessoires (hors centrale/transmetteur)



### Détecteur d'ouverture de volet roulant





### Détecteur d'ouverture de porte de garage







### Détecteur de coupure secteur



### Détecteur de présence d'eau



**1** Fixer le support de la sonde au mur et au ras du sol.

2 Fixer le boîtier du détecteur contre le mur à environ 1 mètre du sol.

**3** Glisser la sonde entre les pattes du support jusqu'à l'obtention d'un déclic et engager le fil dans les ergots.



- 4 Refermer le capot.
- 5 Tester le détecteur :

Verser de l'eau entre les 2 électrodes de la sonde.

La sirène d'intérieur sonne de façon atténuée pendant 2 minutes.

Pour arrêter l'alarme, appuyer sur la touche **OFF** de la télécommande.

A la fin du test, enlever l'eau et sécher les électrodes.



### **Clavier LCD**





Il doit être **à l'intérieur de l'habitat**. Il est conseillé de l'installer près de la porte d'entrée.

Si vous souhaitez commander une motorisation de porte de garage ou de portail, installer impérativement le clavier en vue de ces automatismes pour des raisons de sécurité.





### **Clavier de commande**



Il doit être **à l'intérieur de l'habitat**. Il est conseillé de l'installer près de la porte d'entrée ou à l'intérieur du garage.





### Sirène d'intérieur



La puissance sonore des sirènes peut occasionner des troubles d'audition. Nous vous recommandons donc de prendre les précautions nécessaires lors de la mise en place des piles, lors de l'installation, lors des tests et lors du changement des piles.

Elle doit être installée de préférence **au centre de l'habitat** pour une meilleure propagation sonore, en hauteur et difficile d'accès (ex : cage d'escalier, sur le dessus d'une armoire).



2 Personnalisation des BIPs sonores sur la sirène d'intérieur

A chaque mise en marche ou arrêt de l'alarme, un ou plusieurs **BIP**s retentissent sur la sirène d'intérieur pour acquitter de la bonne réception de l'ordre.

Avant de refermer le produit, vous pouvez supprimer les BIPs sur sur celle-ci. 2 cas de figure :

### a. Vous disposez d'une sirène d'intérieur ancienne génération, carte électronique visible :

### Supprimer les BIPs !

### **Remettre les BIPs !**

Appuyer sur le bouton de la sirène environ 5 secondes jusqu'à ce que le voyant s'éteigne.



Appuyer sur le bouton de la sirène environ 5 secondes jusqu'à ce que le voyant s'éteigne. Un **BIP !** retentit.



### b. Vous disposez d'une sirène d'intérieur nouvelle génération, la carte électronique n'est pas visible :

Positionner les micro-commutateurs selon le fonctionnement souhaité :

Position des commutateurs	ON (position haute)	OFF (position basse)		
2	Sans bips sonores d'acquittement sur la sirène d'intérieur à la mise en marche/arrêt	Avec bips sonores d'acquittement		
3	Avec bips sonores d'acquittement forts	Avec bips sonores d'acquittement faibles		



POSITION DES COMMUTATEURS PAR DÉFAUT

### Ne pas toucher aux autres commutateurs.

Pour mieux être informé du fonctionnement de votre système, nous vous conseillons de laisser les bips sur au moins un élément.

3 Refermer le capot.



### Sirène extérieure avec flash



La puissance sonore des sirènes peut occasionner des troubles d'audition. Nous vous recommandons donc de prendre les précautions nécessaires lors de la mise en place des piles, lors de l'installation, lors des tests et lors du changement des piles.

La sirène extérieure avec flash est protégée contre le ruissellement, la condensation et l'humidité à condition d'être fixée dans le bon sens (flash vers le haut). Pour une durée de vie optimale des piles, il est recommandé de la mettre à l'abri du soleil et de l'eau.



2 Personnalisation des BIPs sonores sur la sirène extérieure avec flash

A chaque mise en marche ou arrêt de l'alarme, un ou plusieurs **BIP**s retentissent sur la sirène extérieure avec flash pour acquitter de la bonne réception de l'ordre.

Avant de refermer le produit, vous pouvez supprimer les BIPs sur sur celle-ci. 2 cas de figure :

### a. Vous disposez d'une sirène extérieure avec flash ancienne génération, carte électronique visible :

### Supprimer les BIPs !

### Remettre les BIPs !

Appuyer sur le bouton de la sirène environ 5 secondes jusqu'à ce que le voyant s'éteigne.



Appuyer sur le bouton de la sirène environ 5 secondes jusqu'à ce que le voyant s'éteigne. Un **BIP !** retentit.



# b. Vous disposez d'une sirène extérieure avec flash nouvelle génération, la carte électronique n'est pas visible :

Positionner les micro-commutateurs selon le fonctionnement souhaité :

Position des commutateurs	ON (position haute)	OFF (position basse)		
2	Sans bips sonores d'acquittement sur la sirène extérieure à la mise en marche/arrêt	Avec bips sonores d'acquittement		
3	Avec bips sonores d'acquittement forts	Avec bips sonores d'acquittement faibles		



POSITION DES COMMUTATEURS PAR DÉFAUT

### Ne pas toucher aux autres commutateurs.

Pour mieux être informé du fonctionnement de votre système, nous vous conseillons de laisser les bips sur au moins un élément.

3 Refermer le capot.





→ La fixation des éléments est maintenant terminée.



# 2.5 Branchement de la centrale/transmetteur

### 2.5.1 Connectique de la centrale/transmetteur

Le dessin ci-dessous indique les branchements à l'intérieur de la centrale/transmetteur téléphonique.

Pour le branchement du câble Ethernet à l'extérieur de la centrale/transmetteur téléphonique, voir le type d'installation concerné pages suivantes.



→ Pendant cette étape vous allez procéder au branchement des différents modules de transmission téléphonique (RTC et/ou GSM)



### 2.5.2 Module RTC



Si votre installation ne comporte pas de module RTC (marqué PSTN : *Public Switched Telephone Network*), passer à l'étape suivante pour l'installation du module GSM.

### 1

Embrocher le module RTC (marqué PSTN) de couleur verte, identifiable à son pictogramme représentant un téléphone filaire **()**, à l'intérieur de la centrale/transmetteur en veillant à ne pas tordre les broches de fixation.

Visser impérativement le module RTC.



### 2

Faire passer le câble téléphonique par l'orifice prévu à cet effet dans le fond de la centrale/transmetteur.

Brancher une extrémité du câble téléphonique sur le module RTC.



### 2.5.3 Module GSM



Si votre installation ne comporte pas de module GSM, passer au branchement, voir **2.5.6**.

### **Recommandation d'installation**

Nous vous recommandons de choisir un opérateur GSM qui couvre l'habitat où se situe l'installation.

Installer la centrale/transmetteur devant accueillir le module GSM :

- exclusivement à l'intérieur de l'habitat, dans une zone protégée par un détecteur de mouvement,
- dans un endroit où la qualité de réception de l'antenne GSM est parfaite (à vérifier avec un téléphone portable et prendre idéalement un abonnement du même opérateur),
- au centre de l'habitat, par exemple au rez-de-chaussée si la maison comporte un sous-sol et un étage,
- à proximité d'une prise secteur 230V-50Hz,
- à proximité d'une box/modem ADSL si vous souhaitez paramétrer ou gérer votre système par ordinateur ou si vous souhaitez effectuer de la levée de doute à l'aide de la caméra IP,
- dans le sens où vous souhaitez que les câbles (secteur, ligne téléphonique, Ethernet, antenne GSM) sortent (vers le haut ou vers le bas).

Ne pas installer la centrale/transmetteur devant accueillir le module GSM :

- sur une paroi métallique
- dans une pièce humide
- à proximité de téléviseurs et de postes de radio, ce qui pourrait provoquer des perturbations
- à proximité d'une source de gaz, de carburants ou de produits chimiques.

### Précautions d'utilisation

La centrale d'alarme munie de son module GSM peut perturber le fonctionnement d'appareils médicaux (prothèses auditives, stimulateurs cardiaques). Pour plus d'informations, consulter votre médecin.



### Avertissement

Somfy ne saurait en aucun cas être tenu responsable des conséquences directes et indirectes résultant des modifications techniques et contractuelles apportées par l'opérateur du réseau GSM choisi par le client.

Somfy ne saurait en aucun cas être tenu responsable des conséquences de la non-disponibilité temporaire ou permanente du réseau GSM choisi par le client pour quelque cause que ce soit.

Somfy rappelle à l'utilisateur que ses systèmes fonctionnent grâce aux réseaux de télécommunication (réseaux téléphoniques commutés publics de type 3, radios, GSM, wifi,etc...) dont la disponibilité ne peut pas être garantie à 100%.

### **Recommandations concernant l'abonnement GSM**

Le module GSM placé à l'intérieur de la Centrale d'alarme permet d'acheminer des messages d'alarme et d'alerte par SMS à l'aide des réseaux GSM bi-bande 900-1800 MHz.

Avant d'installer le module GSM, nous vous conseillons de souscrire à un abonnement auprès d'un opérateur de téléphonie mobile (Orange, SFR, Bouygues,...) de votre choix.

L'abonnement doit impérativement être de **type voix** (c'est à dire voix+SMS ou SMS seulement), et non pas de type data (abonnement qui transfère des données et non de la voix).

Nous vous déconseillons l'utilisation de cartes prépayées ou à forfait limité sur la centrale/transmetteur GSM. En effet, une fois le crédit épuisé, si la carte n'est pas rechargée à temps, la centrale/transmetteur GSM n'est plus en mesure d'envoyer un message.

Un code personnel, appelé **code PIN** (Personal Identification Number) lié à la carte SIM (Subscriber Identification Module), est délivré par l'opérateur de téléphonie mobile lors de l'ouverture de la ligne sur le contrat d'abonnement et permet d'accéder au réseau.

Lors de la programmation, en cas d'erreur de composition du code PIN à 3 reprises, la carte SIM de la centrale/transmetteur GSM se bloque. La carte SIM se débloque à l'aide du **code PUK** (Personal Unlocking Key), fourni par l'opérateur en cas de besoin, dans un téléphone portable (voir notice du téléphone).

### 2.5.4 Fixer le module GSM

### 1

Embrocher le module GSM de couleur bleue, identifiable à son pictogramme représentant un téléphone portable  $\overrightarrow{\blacksquare}$ , à l'intérieur de la centrale/transmetteur en veillant à ne pas tordre les broches de fixation.



Visser **impérativement** le module à l'aide des vis.

### 2 Raccordement de l'antenne GSM

L'antenne livrée avec le module GSM permet la transmission des données vers le réseau GSM. Il est **indispensable** de l'installer.

L'antenne doit être installée :

- uniquement à l'intérieur de l'habitat,
- à 1m minimum de tout élément métallique et de la centrale/ transmetteur,
- l'extrémité de l'antenne en hauteur.

Faire passer le raccord de l'antenne par l'orifice prévu à cet effet dans le fond de la centrale/transmetteur.

Visser le raccord de l'antenne.

Avant d'enlever la protection de l'adhésif double-face, bien veiller à nettoyer la surface sur laquelle l'antenne sera collée.





### Mise en place de la carte SIM



### Mise en service de la batterie

La fonction GSM n'est possible que si la batterie est connectée.

Il est nécessaire d'avoir mis en place la carte SIM avant de connecter la batterie.

Positionner la batterie dans son logement et la connecter en veillant au bon sens d'introduction du connecteur et en veillant à ne pas endommager les fils.



Sauvegarde de 3 mois en cas de coupure secteur.

Un SMS est envoyé en cas de batterie GSM faible.

En fin de vie de la batterie GSM, la remplacer impérativement par une batterie Somfy. Attention : il y a risque d'explosion si la batterie est remplacée par une batterie de type incorrect.

Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions.

→ Le branchement des modules de transmission téléphonique (RTC et/ou GSM) est maintenant terminé.



### 2.5.5 Recommandations d'implantation de la centrale/transmetteur

Identifier la composition de votre installation parmi les 4 cadres ci-dessous :

Débrancher la prise secteur murale, la prise téléphonique murale (si nécessaire) et enlever 1 des 4 piles LR20 avant toute intervention à l'intérieur de la centrale/transmetteur et pendant toute l'installation.



### **1** Votre installation comporte une centrale/ transmetteur reliée à la ligne téléphonique filaire (RTC) sans accès internet :

Elle doit être installée proche d'une prise téléphonique, de préférence au centre de l'habitat.



### **3** Votre installation comporte une centrale/ transmetteur RTC et GSM avec accès internet :

Elle doit être installée proche d'une prise téléphonique, de l'ordinateur, de la box/modem ADSL, d'une prise secteur, **dans un endroit où la qualité de réception de l'antenne GSM est parfaite** et de préférence au centre de l'habitat.



### **2** Votre installation comporte une centrale/ transmetteur RTC avec accès internet :

Elle doit être installée proche d'une prise téléphonique, de l'ordinateur, de la box/modem ADSL, d'une prise secteur, de préférence au centre de l'habitat.



### **4** Votre installation comporte une centrale/ transmetteur GSM avec accès internet :

Elle doit être installée proche de l'ordinateur, de la box/ modem ADSL, d'une prise secteur, dans un endroit où la qualité de réception de l'antenne GSM est parfaite et de préférence au centre de l'habitat.





# Installation — Branchement de la centrale/transmetteur

### 2.5.6 Branchement de la centrale/transmetteur

→ Pendant cette étape vous allez procéder au branchement de la centrale/transmetteur

### Caractéristiques communes à l'installation de la centrale/transmetteur :

- Tous les téléphones (fax et répondeurs également) doivent être branchés derrière la centrale/transmetteur.
- Dans la mesure du possible, la centrale/transmetteur doit être éloignée des fils électriques pour assurer une meilleure transmission radio.
- Installer la centrale/transmetteur à au moins 60 cm du sol.
- Ne pas brancher la centrale/transmetteur derrière un micro standard (petit central téléphonique domestique).

### Branchement du câble téléphonique

L'ordre de branchement dépend de votre installation téléphonique. Ne pas brancher le cordon téléphonique dans une prise murale Ethernet.

Le cordon téléphonique est livré en deux parties :

- un câble téléphonique avec une prise RJ11 à chaque extrémité;
- une prise téléphonique gigogne.

Brancher une extrémité du câble téléphonique sur la centrale/transmetteur.

Brancher l'autre extrémité du câble téléphonique :

- soit sur la prise téléphonique gigogne en forme de T,
- soit directement sur la prise murale, si l'installation concerne un logement neuf.

Schéma type d'implantation (exemple de ligne totalement dégroupée)

Respecter impérativement l'ordre de branchement :



### Branchement de la centrale/transmetteur — Installation

Si le cordon téléphonique de votre téléphone est branché directement sur la box/modem ADSL, modifier les branchements pour vous conformer au schéma.

Si aucune prise Ethernet n'est disponible sur votre équipement, vous devrez ajouter un switch 10/100 Mbits/s (multiprise Ethernet).

Si l'installation ne comporte pas de box/modem ADSL, vous devez vous procurer un modem.

En cas de coupure secteur, la ligne téléphonique reconstituée derrière un box/modem ADSL ne fonctionnera pas. Il n'y aura donc pas de transmission téléphonique, ni de possibilité d'accéder au transmetteur à distance.

### Branchement du câble Ethernet

# 1 1. Raccorder le câble Ethernet à la prise nu module IP, sauf si vous ne souhaitez pas paramétrer le système d'alarme par ordinateur, mais à l'aide du clavier LCD. 2. Remettre la pile LR20. 3. Raccorder le cordon d'alimentation à la prise POWER du module IP : le témoin vert s'allume fixe. Le bloc alimentation secteur sert de dispositif de sectionnement et doit être aisément accessible. 2. Vous pouvez supprimer les BIPs sur la centrale/ transmetteur, voir 2.4 Sirènes.

→ Le branchement de la centrale/transmetteur est maintenant terminé.

### 2.5.7 Fixer la centrale/transmetteur

→ Pendant cette étape vous allez procéder à la fixation murale de la centrale/transmetteur.

Tracer les trous de fixation de la centrale/transmetteur au crayon dans le sens où vous souhaitez que les câbles sortent (vers le haut ou vers le bas).

Percer les trous et fixer **impérativement** la centrale/ transmetteur au mur, de façon horizontale ou verticale.





# **Installation** — Branchement de la centrale/transmetteur

### **Raccordement du module GSM** 2.5.8

**1** Si votre installation d'alarme comporte plusieurs fonctions nécessitant une alimentation secteur (paramétrage et gestion à distance par ordinateur, GSM, alarme IO) ne connecter qu'un seul câble secteur et le connecter sur le module IP.

Si votre installation ne comporte pas de module IP, connecter le câble secteur sur le module GSM.

Faire passer le câble Ethernet et l'extrémité USB du câble secteur par l'orifice prévu à cet effet dans le fond de la centrale/ transmetteur.

- 1. Raccorder le câble Ethernet à la prise 😤 du module IP.
- 2. Raccorder le cordon d'alimentation à la prise POWER du module IP.

2 Brancher l'adaptateur secteur sur une prise murale : le témoin vert du module GSM s'allume fixe.



4 Refermer le capot et le fixer impérativement en serrant les vis.

→ La fixation murale de la centrale/transmetteur est maintenant terminée









### Paramétrer le système d'alarme par ordinateur — Installation

Vous disposez de 2 moyens pour paramétrer le système d'alarme :

- à l'aide d'un ordinateur. Ce moyen présente l'avantage de paramétrer le système de façon plus simple et plus rapide ;
- par le clavier LCD, voir 2.8 Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD.

Vous pouvez utiliser conjointement l'ordinateur et le clavier LCD.

Vous devez également enregistrer une annonce d'accueil, voir **2.9 Enregistrer** *l'annonce de personnalisation du message d'alarme*.

# 2.6 Paramétrer le système d'alarme par ordinateur

### 2.6.1 Récupérer l'adresse IP de la centrale/transmetteur

Après avoir raccordé le câble ethernet à votre box/modem ADSL, aller chercher l'adresse IP de la centrale/transmetteur dans le menu 780 du **clavier LCD** et la noter.



### Pour accéder aux menus :



Le code installateur permet d'accéder aux menus de paramétrage de votre système. Les codes utilisateur permettent de mettre en marche ou d'arrêter le système. Vous devez impérativement personnaliser ces codes.

Appuyer sur **OFF** sur le clavier + code utilisateur 1 (code usine : 1111) ou **OFF** de la télécommande

Entrer dans le menu en appuyant sur menu.

Entrer le code installateur (code usine : 2222)

Un affichage spécifique au paramétrage apparaît sur la dernière ligne de l'écran. Appuyer sur les touches noires à la verticale de la touche à activer.

Entrer le numéro du menu souhaité + **OK**.

Noter l'adresse IP de la centrale/transmetteur :

Pour sortir définitivement des menus, appuyer sur la touche menu jusqu'à ce que l'écran s'éteigne.





### 2.6.2 Paramétrage de l'interface ordinateur



La centrale/transmetteur téléphonique et le clavier LCD doivent être en fonctionnement avec leurs piles en place.

### a. Paramétrer l'interface ordinateur

Ouvrir le navigateur WEB, Firefox (version  $\geq$  3) ou Internet Explorer (version  $\geq$  6), Safari, etc...

Taper directement l'adresse IP de la centrale/transmetteur dans la barre d'adresse :

Fichier 8	Edition	Affichage	Fav	oris	Outils	?						
O Précé	dente	• 🕤 -	×	2	6	C Rechercher	Favoris	3	8.3	W	•	飽
Adresse	92.16	8. <b>0.3</b> (exe	mple	)								

Appuyer sur « Entrée », la page suivante apparaît :



### b. Sélectionner le compte « Installateur »

Compte	Utilisateur1
Code d'accès	Télésurveillet 💌
Code d'authentification <b>E3</b>	

Entrer le code d'accès installateur usine : 2222.

### Paramétrer le système d'alarme par ordinateur — **Installation**

### c. Le code d'authentification

Il est demandé lors de l'accès au compte. Il s'agit d'un code numérique qui consiste à vérifier l'identité de la personne afin de lui autoriser l'accès aux pages écran.

**Pour des raisons de sécurité, il est impératif de générer une nouvelle carte dans le compte Utilisateur 1** (voir *manuel d'utilisation*), l'imprimer et la remettre à votre client.

Ce code change à chaque connexion.

La centrale/transmetteur téléphonique est livrée avec une carte usine. La carte usine est la suivante :

	Α	В	С	D	E	F
1	5032	0831	3064	0594	5446	1555
2	7829	8374	3421	3675	5665	5212
3	1026	1739	2579	8449	8707	7626
4	0531	9407	9542	1998	7371	6537
5	0817	7003	0265	0213	4844	0585

Exemple : si le code demandé est **E3**, il faudra taper **8707**, puis appuyer sur « **Connecter** ». Après 3 codes erronés, le système se bloque pendant 10 minutes.

### d. Personnaliser l'adresse IP

Sélectionner le menu « REGLAGES DU RESEAU ».



Modifier le dernier nombre de l'adresse IP de la **centrale/transmetteur** (exemple : le 3 pour l'adresse 192.168.0.3). Le changer **impérativement** par un nombre compris entre 201 et 240 (en cas de problème, voir notice du routeur Box pour sélectionner un nombre hors de la plage DHCP).

Bien noter la nouvelle adresse IP que vous avez choisie et **la reporter aussitôt sur la fiche mémo du manuel** d'utilisation.

Cliquer sur le bouton  $\rightarrow$  Appliquer en bas de la page écran.



### e. Entrer dans le programme

Ouvrir le navigateur WEB.

Dans la barre d'adresse, entrer la nouvelle adresse IP précédemment modifiée. Appuyer sur « Entrée ».

Remarque : dès lors, sur les systèmes d'exploitation Windows XP ou Vista, vous pouvez entrer **http://alarmesomfy** pour accéder à la page d'accueil du système sans avoir à rentrer l'adresse IP du système.

### 2.6.3 Sélectionner un compte

### Compte « Utilisateur 1 »

Il permet de :

- Mettre sous / hors alarme le système
- Piloter les automatismes
- Lire le journal d'événements
- Consulter la liste d'éléments de votre système et de connaître leur état
- Imprimer une nouvelle carte de codes d'authentification
- Personnaliser le mot de passe Utilisateur 1
- Configurer une caméra IP en mode WIFI
- Tester une caméra IP
- Consulter les photos prises par la caméra IP.

### Compte « Installateur »

Il permet de :

- Lire le journal d'événements
- Paramétrer les éléments (définir les zones, nommer les éléments, suspendre provisoirement un élément, le supprimer définitivement, …)
- Consulter la liste des éléments et de connaître leur état
- Paramétrer le système
- Programmer les volets roulants, la lumière et la mise en marche automatique de l'alarme
- Personnaliser le mot de passe Installateur de la page d'accueil
- Programmer une adresse IP fixe (en décochant la case « Activer DHCP »)
- Consulter la version du matériel et du logiciel de l'interface ordinateur
- Paramétrer le temps d'expiration de la connexion
- Configurer une caméra IP.

### Compte « Télésurveilleur »

Il permet à l'installateur de connecter le système d'alarme Somfy à un centre de surveillance en protocole SIA IP.

### Entrer le code correspondant au compte sélectionné :

Code utilisateur 1 usine : 1111

Code installateur usine : 2222

Code télésurveilleur usine : 6789 (ne pas modifier)

Pour des raisons de sécurité, personnaliser impérativement les 2 codes Utilisateur 1 et Installateur. Les codes Utilisateur 1 et Installateur doivent être nécessairement différents.

Tous les codes à mémoriser seront compris entre 0001 et 9998.

Les reporter aussitôt sur la fiche mémo du manuel d'utilisation.


#### 2.6.4 La navigation



1	Pour chacun des 2 comptes (Utilisateur et Installateur), une page d'accueil vous invite à sélectionner l'action désirée en cliquant sur le menu situé à gauche de la page écran.	4	Le bouton -> Sauvegarder permet de valider les paramètres entrés.
2	Certains réglages sont représentés par une case cochée 🖌. Vous pouvez décocher la case en cliquant dessus.	5	Pour passer d'un compte (Installateur ou Utilisateur) à un autre, cliquer sur -> Déconnexion.
3	Le bouton Actualiser permet de rafraîchir la page écran.	6	À tout moment, vous pouvez prendre connaissance de l'état du système dans le bandeau supérieur de chaque page écran, voir <b>2.6.5</b> .

Après un certain délai d'inactivité ou en cas de déconnexion «sauvage», sans cliquer sur le bouton « Déconnexion », le système se déconnecte automatiquement et vous invite à vous reconnecter (délai réglable dans le menu Utilisateur, « Réglages de l'interface »).

#### 2.6.5 L'état du système

Pictogramme		Etat du système			→ <u>Détails</u>		
	Ũ	((* ))		ou See	þ	<b>.</b>	۲
Texte en vert = pas de défaut	Pile OK	Communication radio OK	Porte ou fenêtre fermée	Rien à signaler	Boîtier OK	Module GSM connecté au réseau	Communication caméra OK
Texte en rouge = défaut mémorisé	Pile faible sur au moins un élément	Perte de liaison radio	Porte ou fenêtre ouverte	Anomalie domestique ou intrusion	Boîtier d'au moins un élément ouvert	Module GSM non connecté au réseau	Perte de liaison communi-cation

#### 2.6.6 Sortir du programme



#### 2.6.7 Pages écran du menu Installateur



Réglage de la temporisation avant le déclenchement de l'alarme, pour un détecteur d'intrusion en zone A Temporisée.

**BIP!** sur la centrale/transmetteur à la mise en marche/arrêt.





1

## Paramétrer le système d'alarme par ordinateur — Installation

	Installateur								4	🗟 Actualis	er	⇒ E	econne)	lon .
HOME MOTION BY	Liste des	s élé	ements du s	syst	tèn	16			2	C C C			<u>م</u>	r 🖲
	(>	Ajot	iter	8	(0 %)	0	$\bigcirc$	þ	Zone					
→ REGLAGES GENERAUX	6		Centrale	3	~		÷	~	sys		5	6		
$\rightarrow$ reglages avances	Tr Te	8	575184			1		-			$-\nabla$	$\mathbf{\nabla}$		
→ LISTE DES ELEMENTS	0111		Hall	1 -	N.		*	*	SYS		0	Û		
-> JOURNAL DE VENEMENTS	Cilico	1	851554 4	-			_	-	-			-		
→ REGLAGES DES D'ACCES	(D)		Interieur	v	v		~	v	SYS		0	ŵ		
$\rightarrow$ reglages telephonie filaire	Srin	it	601000									-		
→ REGLAGES TELEPHONEE GSM	0	] [	Exterieur	~	4		~	~	SYS		(II)	-		
$\rightarrow$ reglages de la mise sous alarme	Sir ex	đ	450122		1.000					<b>17</b>		-		
→ REGLAGES DES VOLETS ROULANTS		L F	Sejour	4	v		4	-	c	Switch	10	1		
→ REGLAGES DES LUMIERES	DM	0.0	201222	. 22	1991		.22			Lincolaine		-440		
→ REGLAGES DES SCENARII	ิก	Ē	Chambre Fric	~	~				в	Switch	-100			
→ MES CAMERAS	DM		201224							Low Martin		m		
→ REGLAGES DU RESEAU		Э г	Porte garage			40			A	Switch	10	-		
→ REGLAGES DE L'INTERFACE	20	3 4	302589	÷						Switch	1 W	-uni		
	-	3 [	Fenetre cave 302591	v	¥	×	~	v	. A	Switch	U	Û		
	(i) TC3		Marc 102455				~		SYS		0	Û		
	Dada	)	Alan 782000				*		sys		0	1		
	Le choix de la .	zone des	détecteurs sur cette pa	ge écra	an est p	priorita	sire au	codag	e par le	s commutateur:	s à l'Intéri	eur des	détecteurs	i.
	<u> </u>	imp	rimer					1	4					
	Ouve	ouv	et fermeture mém erture 🥥 🔶	oire ( Feri	pour (	mém c	iorise	er de	nouv	reaux éléme	nts			
	Effac	emen	t des défauts											
	( <del>*</del>	P	iles ) 🗢	Lie	sisons		)	÷	Al	armes )				

1	Pour ajouter un élément.		Pour exclure temporairement un élément du système, par exemple en
2	Zone pour un détecteur d'intrusion ou SYS pour système.	5	cas de changement de piles ou de détecteur en défaut <sup>(2)(3)</sup> . Pour remettre l'élément actif, appuyer sur la touche Play <b></b> .
3	Pour personnaliser un produit (maximum 14 caractères + « Entrée »).	6	Pour exclure définitivement un élément du système (1)(3).
4	Numéro de série (non modifiable)	7	Choix de la zone (prioritaire à la position des commutateurs sur l'élément).

(1) La suppression de la télécommande multi-applications permet toujours de piloter des automatismes mémorisés, mais plus l'alarme.

(2) Sur les sirènes, la touche le permet de neutraliser l'autoprotection à l'ouverture pour un changement aisé des piles. Par contre, en cas de détection d'intrusion ou de fumée, les sirènes se déclencheront normalement.

(3) En cas de suppression temporaire ou définitive d'une sirène (extérieure ou d'intérieur), celle-ci continuera quand même à sonner en cas d'intrusion. Pour supprimer le bruit de la sirène, enlever ses piles.

Nous vous conseillons d'imprimer cette page qui détaille tous les éléments de l'installation.



Permet de prendre connaissance des 300 derniers évènements.

	Installateur		r <sup>2</sup>	Actualiser $ ightarrow$ Déconnexion
HOME MOTION BY	Journal d	es évén	ements	ON ON ON (***) [ 🙆 ]
S VIII y	Date Heure Evénements		Evénements	Eléments concernés
→ REGLAGES GENERAUX	12/02/10	16h36	Saisie code	transmetteur (501078)
> REGLAGES AVANCES	12/02/10	16h34	Saisie code	transmetteur 1
LISTE DES ELEMENTS     JOURNAL DES EVENEMENTS	12/02/10	16h33	Mise ON (ABC)	Entree (816590)
→ REGLAGE S CODES D'ACCES → REGLAGES T_LEPHONIE FILAIRE	12/02/10	16h32	Saisie code	transmetteur (501078)
REGLAGES TELEPHONIE GSM	12/02/10	16h18	Mise OFF (Zone ABC)	Entree (816590)
REGLAGES DE LA MISE SOUS ALARME     REGLAGES DES VOLETS ROULANTS	12/02/10	05h34	Mise ON (ABC)	Entree (816590)
REGLAGES DES LUMIERES     REGLAGES DES SCENARII	11/02/10	21h59	Saisie code	transmetteur (501078)
HES CAMERAS	11/02/10	15h40	Mise OFF (Zone ABC)	Entree (816590)
REGLAGES DE L'INTERFACE	11/02/10	10h29	Saisie code	transmetteur (501078)
	11/02/10	10h27	Saisie code	transmetteur (501078)
	11/02/10	05h34	Mise ON (ABC)	Entree (816590)
				there are not a life or one

Permet de personnaliser les codes d'accès :



Le code d'accès installateur et les 3 codes d'accès utilisateur doivent être tous différents.



Vous avez la possibilité d'être prévenu par l'envoi d'un SMS par internet en cas d'alarme.

Pour bénéficier de quelques SMS gratuits, rendez-vous sur le site www.alarmesomfy.net et cliquer sur le bouton → Créer mon compte SMS





de SMS par internet » est cochée.

### Installation — Paramétrer le système d'alarme par ordinateur



	Installateur	R <sup>ar</sup> Actualiser	ctualiser -> Déconnexion			
HOME MOTION BY	Réglages de la mise sous alarme	OFF OFF OFF	(**) 🛛 🏠 🗍			
	Réglages horaires					
→ REGLAGES GENERAUX	1ère heure de mise sous alarme	[18] b [30]	7			
→ REGLAGES AVANCES	automatique					
→ LISTE DES ELEMENTS	Zone(s) à mettre sous alarme					
$\rightarrow$ journal des evenements			2			
→ REGLAGES DES CODES D'ACCES	2ème heure de mise sous alarme	18 h 30				
→ REGLAGES TELEPHONIE FILAIRE	automatique		2			
$\rightarrow$ reglages telephonie gSM	Zone(s) à mettre sous alarme					
→ REGLAGES DE LA MISE SOUS ALARME			1			
→ REGLAGES DES VOLE QULANTS		🗹 Lundi				
→ REGLAGES DES LUMIERES		🗹 Mardi				
→ REGLAGES DES SCENARII		Mercredi				
→ MES CAMERAS	automatiques	🗹 Jeudi				
→ REGLAGES DU RESEAU		Vendredi				
→ REGLAGES DE L'INTERFACE		☑ Samedi ☑ Dimanche				
	Délai de pré-signalisation (bips) avant la mise sous alarme automatique					
Copyright is 2010 Somify	⇒ Sauvegard	er				
1par exemple, le ga	rage, le soir. 3 entre 2	2 et 120 secor	ndes.			
2par exemple, le rez de chaussée, la nuit.						



## Paramétrer le système d'alarme par ordinateur — **Installation**

		0	Installateur	_	ස් Actualiser -> Déconnexion
		HOME MOTION BY	Réglages des vo	lets r	oulants 🔗 📴 😋 🔒 🕪 🛛 📾 🗅
		somty.			
			Volate roulante		
		→ REGLAGES GENERAUX	volets roulants		
		$\rightarrow$ reglages avances			
		→ LISTE DES ELEMENTS	Réglage horaire	3	
		→ JOURNAL DES EVENEMENTS	Heure de montée	t	18 h 30 5
		→ REGLAGES TELEPHONIE FILAIRE	Heure de descen	te	
		$\rightarrow$ reglages telephonie gSM			
		REGLAGES DE LA MISE SOUS ALA	RME		Mardi
		→ REGLAGES DES L			Mercredi
		→ REGLAGES DES SCENARII	Choix des jours (	le cette	y programmation 🗹 Jeudi Vendredi
		→ MES CAMERAS			🗹 Samedi
		→ REGLAGES DU RESEAU → REGLAGES DE L'INTERFACE			Dimanche
			Retard aléatoire	de mor	tée et de
			descente des voi de présence)	ets rou	
			La programmatio	n horai	re est active quelque soit l'état du système 🗸
				_	
		Copyright © 2010 Somfy			⇒ Sauvegarder
ন	Montée	2 Arrôt	2 Descente	E	Programmation horaire annulée si les heures sont identiques
ш	WOILEE		Descente	อ	Frogrammation noralle annulee si les neures sont identiques.
	Pour programme	r le récepteur de volet	s roulants :		
4	<ul> <li>Ouvrir la men</li> <li>(voir potice du</li> </ul>	ioire du recepteur	ant)	6	Entre 1 et 59 minutes (Valeur identique a celle de l'ecran
	<ul> <li>Cliquer sur →</li> </ul>	Prog	ant).		
		HOME MOTION BY	Installateur	miàr	Actualiser → Deconnexion
		somfy	Regiages des fui	Inter	OFF OFF OFF OFF OFF OFF
		Jenny			
			Lumières		→ ON → OFF → Prog
		$\rightarrow$ reglages generaux			
		→ REGLAGES AVANCES	Réglage horair		
		→ JOURNAL DES EVENEMENTS	1ère beure d'allu	mane	
		$\rightarrow$ reglages des codes d'acces			4
		$\rightarrow$ reglages telephonie filaire	1ère heure d'ext	inction	07 h 30
		→ REGLAGES TELEPHONIE GSM → REGLAGES DE LA MISE SOUS ALA	2ème heure d'all	umage	18 h 30
		→ REGLAGES DES VOLETS ROULAN	rs 2ème heure d'ev	tinction	
		→ REGLAGES DES LUMIERES			
		→ REGLAGES DES SCEL			Lundi
		→ REGLAGES DU RESEAU			Mercredi
		→ REGLAGES DE L'INTERFACE	Choix des jours (	de cette	programmation 🗹 Jeudi
					Vendradi
					Dimanche
			Detard aléatoire	d'alluro	5
			d'extinction de l'é	éclairag	e (simulation de 0 min
			La programmatio	n hora	re est active quelque soit l'état du système 💌
					→ Sauvegarder
		entry din store sonly			
1	Allumage éclaira	ge 2 Extinctio	n éclairage	4	Programmation horaire annulée si les heures sont identiques.
	Pour programme	r le récepteur d'éclaira	age :		Entre 1 et 59 minutes (valeur identique à celle de l'écran
3	<ul> <li>Ouvrir la mén</li> <li>Cliquer sur</li> </ul>	Prog		5	«Réglages des volets roulants» ci-dessus)
		1109			



### **Installation** — Paramétrer le système d'alarme par ordinateur



1	Configuration des touches <b>f1</b> et <b>f2</b> .	3	à la mise en marche de l'alarme ou à l'arrêt ou lors d'une alarme.
2	à la mise en marche de l'alarme ou à l'arrêt ou lors d'une intrusion.	4	Si valeur = 0, l'éclairage reste toujours allumé.



Ne permet qu'une connexion sécurisée lors de l'accès à distance par internet. Le temps d'affichage des pages sera plus long.

	Installateur	$a^2$ Actualiser $\rightarrow$ Deconnexion				
HOME MOTION BY	Réglages de l'interface					
somfy.						
	Identification					
PECLACES AVANCES	Version du Hardware	00001050v0.1/0				
→ LISTE DES ELEMENTS	Version du Bootloader	00001887v2.5				
→ 10URNAL DES EVENEMENTS	Version du napping Eeprom	v1.3				
→ REGLACES DES CODES D'ACCES						
→ REGLACES TELEDHONIE ETLATRE						
→ REGLACES TELEPHONIE COM	Paramètrage	[1]				
→ REGLACES DE LA MISE SOUS ALARME	Delai d'expiration de session	10 min				
→ REGLAGES DES VOLETS ROULANTS						
→ REGLAGES DES LUMIERES						
→ REGLAGES DES SCENARII	DNS Somfy					
→ MES CAMERAS	Adressa serveur	alarmesonfy pet w				
→ REGLAGES DU RESEAU	Port DNS	1024				
→ REGLAGES DE L'INTERFACE	Port serveur externe	80				
	Accès à distance					
~	Prochaine mise à jour Statut	247 sec 1070/1100				
	Smartphones → Effacement					
	⇒ S	auvegarder				
Délai de déconne	exion automatique.					
Par exemple, si v automatiquemen	vous sélectionnez 10 minutes, v t après 10 minutes d'inactivité.	ous serez déconnecté				
Ce délai de déco	nnexion est automatique après	3 codes erronés.				
2 Ne pas toucher.						

Pour les pages écran du compte « Utilisateur 1 », se référer au manuel d'utilisation à remettre à votre client.

→ Le paramétrage du système d'alarme est maintenant terminé.

### 2.7 Accès au système d'alarme à distance par internet

→ Pendant cette étape vous allez créer un compte pour gérer le système d'alarme à distance par internet depuis un smartphone, un PC ou une tablette.

Pour **accéder à votre système d'alarme à distance par internet** à l'aide d'un ordinateur ou d'un smartphone, vous devez créer un compte (service gratuit) sur le serveur d'adresse SOMFY (voir **2.7.1**) et paramétrer votre box/modem ADSL (voir **2.7.2**).

Pour pouvoir effectuer cette opération, votre système doit être pleinement opérationnel et vous devez avoir suivi l'étape 2.6.2) d. Personnaliser l'adresse IP. Vous devez pouvoir accéder aux paramètres de votre système avec l'ordinateur de l'installation, en local.

L'adresse IP publique utilisée par votre box/modem ADSL pour communiquer avec l'extérieur du logement peut changer.

Vous ne pouvez donc pas joindre le système d'alarme depuis l'extérieur de votre logement car à un instant « t », vous ne connaissez pas cette adresse IP publique.

Somfy a développé un serveur d'adresse gratuit qui, en permanence, peut vous mettre en relation avec votre système d'alarme.



#### Création du compte sur le serveur d'adresse Somfy 2.7.1

#### a. Connectez-vous au compte « Installateur »

A l'aide des paramètres accessibles dans le menu « Réglages du réseau », reporter les 3 adresses indiquées dans le tableau ci-dessous :

		Installateur	🖓 Actualiser	⇒ Déconnexion			
	HOME MOTION BY	Réglages du réseau	OFF OFF OFF	) (* * ) 🗋 🖨 )			
	REGLAGES GENERAUX     REGLAGES AVANCES     LISTE DES ELEMENTS     JOURNAL DES EVENEMENTS     JOURNAL DES EVENEMENTS     REGLAGES DES CODES D'ACCES     REGLAGES DES CODES D'ACCES     REGLAGES TELEPHONIE FILAIRE     REGLAGES TELEPHONIE GSM     REGLAGES DE L'AMISE SOUS ALARME     REGLAGES DES VOLETS ROULANTS     REGLAGES DES SCENARII     MES CAMERAS     REGLAGES DE L'ARPACE	Uhe mauvaise co Faccès à l'al Pour restaurer la 5 secondes sur active Adresse MAC Nom Netbios Port HTTP Port HTTPS HTTPS seul Activer DHCP Adresse IP box/modem ads Masque sous-réseau DNS primaire DNS secondaire	ATTENTION : nfiguration du réseau peut bla arme depuis votre navigateur configuration par défaut, apple le bouton de l'interface PC lor i mise sous tension. 1 00:50:C2:9A:83: ALARIMESOMPY 80 443 etteur 1 192168.151 255255.255.0 212.27.40.241	s de			
1	Adresse MAC :						
2	Adresse IP centrale/transmett	eur :	······				
3	Adresse IP box/modem adsl :						
4	Si la case est cochée, veuillez	z vous référer à l'étape 2.6	6.2) d. Personnaliser l'a	adresse IP			

Identifier la box/modem ADSL en regardant l'étiquette sous la box/modem.

#### Dans le menu « Réglages de l'interface » :

Somfy	Réglages de l'interface				
	Identification				
→ REGLAGES GENERAUX	- Musica de Manderson	00001050-01/0			
→ REGLAGES AVANCES	Version du Bootloader	0000105040.170			
$\rightarrow$ LISTE DES ELEMENTS	Version du Firmware	00001886v8.1/0			
→ JOURNAL DES EVENEMENTS	Version du mapping Eeprom	v1.3			
→ REGLAGES DES CODES D'ACCES					
→ REGLAGES TELEPHONIE FILAIRE	Paramètrago				
→ REGLAGES TELEPHONIE GSM	runnendge				
→ REGLAGES DE LA MISE SOUS ALARME	Delai d'expiration de session	10 min			
→ REGLAGES DES VOLETS ROULANTS					
→ REGLAGES DES LUMIERES					
→ REGLAGES DES SCENARII	DNS Somfy				
→ MES CAMERAS	Adresse serveur	alamesomfy net Y			
→ REGLAGES DU RESEAU	Port DNS	1024			
→ REGLAGES DE L'INTERFACE	Port serveur externe	80			
	Accès à distance				
	Prochaine mise à jour	247 sec			
	Statut	1070/1100			
	Smartphones				
	Effacement				
Encoder address of		auregaues			

(D)

C)

**(E** 

#### b. Créer le compte

But : créer une adresse personnalisée pour se connecter ultérieurement (= nom de sous-domaine).

Vous devez créer un compte sur le serveur d'adresse Somfy, l'ordinateur et la centrale/transmetteur doivent être raccordés sur la même connexion ADSL (celle du logement où est installé le système d'alarme).

Tapez www.alarmesomfy.net dans la barre d'adresse du navigateur de l'ordinateur, la page suivant s'affiche :



Cliquer sur  $\rightarrow$  Créer mon compte et suivre les instructions à l'écran.

Une fois le compte créé, le serveur vous enverra un premier courrier électronique (e-mail) contenant un lien permettant d'activer la connexion sur le serveur d'adresse Somfy.

Cliquer sur ce lien pour activer la connexion.

Une fois le compte activé, le serveur vous enverra un deuxième courrier électronique, à conserver, contenant :

- Le nom vous permettant d'accéder à distance par internet au système d'alarme (nom de sous-domaine suivi de .alarmesomfy.net), à noter ci-contre : S
- Les paramètres vous permettant de venir modifier ultérieurement le compte sur le serveur d'adresse Somfy :
   L'identifiant (l'adresse e-mail du client)
- Un fichier PDF en pièce jointe détaillant plus précisément le paramétrage de la box/modem ADSL.



### Accès au système d'alarme à distance par internet — **Installation**

#### 2.7.2 Paramétrage de votre box/modem ADSL

Compte tenu de la grande diversité des box/modems ADSL sur le marché, le service consommateurs de Somfy ne prend pas en charge l'opération de paramétrage de la box/modem ADSL.

Pour vous aider dans cette démarche, se référer à la notice de votre box/modem ADSL et au fichier PDF qui vous a été envoyé par courrier électronique.

A l'aide des paramètres donnés par votre fournisseur d'accès internet, compléter le tableau suivant :

Identifiant (ou login) de votre box/modem ADSL	: •
Mot de passe (ou password) de votre box/modem ADSL	: @

Vous devez entrer dans l'interface de configuration de votre box/modem ADSL et suivre les instructions données dans la notice de votre box/modem et dans le fichier PDF qui vous a été envoyé par courrier électronique.

Pour votre information, les box/modems suivantes ont été testées au 01/07/2013 et sont compatibles avec le système d'alarme Protexial :

- Orange livebox (modèles Inventel et Sagem)
- Orange mini livebox (modèles Sagem et Thomson)
- Orange livebox V2 (modèles Sagem et ZTE)
- Neuf box de SFR
- Free box
- Free box révolution
- Darty box
- Bbox
- Alice box
- Télé 2
- Numéricâble

**2.7.3** Pour vous connecter à votre système d'alarme depuis votre logement

Taper l'adresse IP de votre centrale/transmetteur ou bien taper http://alarmesomfy



### **Installation** — Accès au système d'alarme à distance par internet

#### 2.7.4 Pour vous connecter à votre système d'alarme depuis l'extérieur de votre logement

Cela s'entend pour une connexion depuis l'extérieur de votre logement où est installé le système d'alarme. Cela nécessite une connexion internet.

#### a. Depuis un ordinateur

Ouvrir votre navigateur WEB, Firefox (version  $\geq$  3) ou Internet Explorer (version  $\geq$  6), Safari, etc...

Dans la barre d'adresse du navigateur, tapez votre adresse de connexion.

Pour vous connecter de façon sécurisée, tapez votre adresse de connexion après la mention https://:



Il est possible qu'un message de sécurité s'affiche.

Dans ce cas, installer le certificat de sécurité en suivant pas à pas les étapes décrites dans le second paragraphe du fichier PDF de paramétrage de votre box/modem ADSL.

En se connectant de façon sécurisée (https), le temps d'affichage des pages sera plus long qu'en se connectant de façon standard (http).

#### b. Depuis un téléphone portable avec accès internet

Ouvrir votre navigateur WEB, Firefox (version  $\geq$  3) ou Internet Explorer (version  $\geq$  6), Safari, etc...

Ne pas oublier de se déconnecter en cliquant sur → Déconnexion pour éviter une surfacturation de votre opérateur (en cas de 3G).

Dans la barre d'adresse du navigateur, tapez votre adresse de connexion : https://mamaison.alarmesomfy.net (où « mamaison » est un exemple).

Dans le cas exeptionnel d'un smartphone non compatible avec une connexion https, il peut être nécessaire de paramétrer de nouveau votre box/modem ADSL en ouvrant le port 80, en plus du port 443 déjà ouvert.

Vous pourrez alors vous connecter à distance en tapant : http://mamaison.alarmesomfy.net (où « mamaison » est un exemple).

→ La création du compte sur le serveur d'adresse Somfy est maintenant terminée.

#### 2.7.5 Paramétrer l'application Smartphone

Aucune SIM 🔶

10:53

somfy

Avec l'application gratuite **Alarme Somfy**, pilotez à domicile ou à distance en 1 seul clic votre alarme Somfy, mais aussi les volets roulants et la lumière. Prenez connaissance des photos liées à l'alarme ou à la surveillance du domicile, si vous disposez de la caméra de surveillance IP Somfy.

Application compatible avec le système d'alarme Somfy Protexial io à télécharger **gratuitement** sur App Store ou Google Play.

Cette application fonctionne si les ports 80 et 443 sont ouverts sur votre box modem ADSL (voir fichier pdf lors de la création du compte sur le serveur d'adresse Somfy).

2

Après le téléchargement, l'icône suivant apparaît :

Pages écran sur votre smartphone

1

connexion.



#### Connexion Renseigner : Cliquer sur Paramètres pour avoir accès aux adresses de le code d'accès Utilisateur 1, connexion le code d'authentification. Cet écran n'apparaît qu'à la Cocher la case « Mémoriser 2<sup>ème</sup> connexion. mon code d'accès » si vous souhaitez vous connecter en 1 seul clic à partir de la 2<sup>ème</sup> connexion. sinon l'accès se fera à l'aide du Code d'accès Utilisateur 1. Cliquer sur Connexion 3 4 all SFR 30 17:21 ... somfy. Renseigner : Utilisation : Adresse IP locale de l'alarme : l'adresse IP locale de la Mises en marche de centrale/ transmetteur, voir l'alarme, 192,168,1,24 menu 780 du Clavier LCD Arrêt de l'alarme Adresse distante de connexion : (où « 192.168.1.24 » est un https:// mamaison.alarmesomfy.net exemple) Montée/Stop/Descente des l'adresse distante de Réglages avancés volets roulants connexion, du type https:// mamaison.alarmesomfy. Numéro de port sécurisé 443 net (où « mamaison » est un O Allumer/Eteindre la lumière Numéro de port non sécurisé : an exemple). Cliquer sur OK pour avoir Ocnsulter les images liées à accès aux adresses de



cune SIM 奈

10:49

Code d'accès

Mémoriser mon code d'accès

Code d'authentification F2

Connexion

somfy



la caméra IP.

de 2 minutes.

Déclencher une surveillance

### 2.8 Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD

→ Pendant cette étape vous allez procéder au paramétrage du système d'alarme à l'aide du clavier LCD.



#### Pour accéder aux menus

Appuyer sur **OFF** sur le clavier + code utilisateur 1 (code usine : 1111) ou **OFF** de la télécommande

Entrer dans le menu en appuyant sur menu.

Entrer le code installateur (code usine : 2222)

Un affichage spécifique au paramétrage apparaît sur la dernière ligne de l'écran. Appuyer sur les touches noires à la verticale de la touche à activer.



#### **Naviguer dans les menus**

**Pour passer d'un menu à un autre**, utiliser les touches ou **v** + **OK**, ou taper le numéro du menu souhaité + **OK**.

Après appui sur la touche **ok**, une animation se déroule sur l'écran en attendant l'affichage du menu demandé. L'affichage reste à l'écran pendant 2 minutes avant que l'écran ne s'éteigne. Attendre que le voyant rouge ne clignote plus pour entrer une donnée.

Pour sortir définitivement des menus, appuyer sur la touche menu jusqu'à ce que l'écran s'éteigne.



#### Plan de déroulement des menus, Fonctions de base

#### Vous devez impérativement mémoriser : $\triangle$

- les codes,
- les numéros de renvois,
- en grisé ci-dessous - le code PIN
- la date et l'heure.

1 Langue	11 Français					
	20 Code installateur					
	21 Code utilisateur 1					
	22 Code utilisateur 2					
2 Codes	23 Code utilisateur 3					
	24 Code SOS silence					
	25 Code SOS + sirène					
	26 ON sans code					
			3101 Numéro tel 1			
		310 Envoi vocal par RTC	3102 Numéro tel 2			
		(si module RTC présent)	3103 Numéro tel 3			
			3104 Numéro tel 4			
	<b>31</b> N° opygi glarma	244 Deremètres de renvei	3110 Renvoi avec acquittement			
	3 N envoi alarme	<b>3</b> 11 Parametres de renvoi	3111 Temporisation de renvoi			
			3121 Numéro SMS 1			
		312 Envoi SMS	3122 Numéro SMS 2			
		(par RTC, GSM ou IP)	3123 Numéro SMS 3			
			3124 Numéro SMS 4			
		320 Personnalisation du SMS				
	32 Paramètres SMS	322 SMS si code utilisateur 2				
3 Téléphonie		323 SMS si code utilisateur 3				
		330 Etat du module RTC				
		331 Coupure ligne RTC				
	33 Paramètres RTC	<b>332</b> Test envoi SMS par RTC				
		333 Envoi SMS par RTC				
		<b>334</b> Test envoi voca				
		340 Etat du module GSM				
		341 Coupure réseau GSM				
		342 Test envoi SMS par GSM				
	<b>34</b> Paramètres GSM	343 Nom opérateur GSM				
		344 Saisie code PIN (si module GSM présent)				
		345 Saisie code PUK				
	346 Test cyclique du GSM					
4 Date et heure	41 Date					
42 heure						
5 Liste des éléments						
6 Historique						
7 Paramètres						
8 Télésurveillance						

2. Personnalis 2 Codes 20Code installateur	<ul> <li>ation des codes sur le clavier</li> <li>2 OK Tous les codes à mémoriser doivent être compris entre 0001 et 9998. Les reporter aussitôt sur la fiche mémo, dans le manuel d'utilisation. Ces codes doivent être identiques à ceux mémorisés par ordinateur si le système a bien été paramétré par ordinateur.</li> <li>Le code installateur permet d'accéder aux menus et de paramétrer votre système d'alarme.</li> </ul>
2 Codes	<ul> <li>2 OK Tous les codes à mémoriser doivent être compris entre 0001 et 9998. Les reporter aussitôt sur la fiche mémo, dans le manuel d'utilisation.</li> <li>Ces codes doivent être identiques à ceux mémorisés par ordinateur si le système a bien étre paramétré par ordinateur.</li> <li>Le code installateur permet d'accéder aux menus et de paramétrer votre système d'alarme.</li> </ul>
20Code installateur	paramétré par ordinateur. Le <b>code installateur</b> permet d'accéder aux menus et de paramétrer votre système d'alarme.
20Code installateur	Le <b>code installateur</b> permet d'accéder aux menus et de paramétrer votre système d'alarme.
	Vous devez impérativement personnaliser le code installateur et notez-le ci-après :
<b>2 0 0K</b> 2222 Le code i <b>2222</b> s'e	2       1       4       8       OK       21 48       →       Le nouveau code installateur, 2148, est mémorisé (par ex.)         affiche       →       Le nouveau code installateur, 2148, est mémorisé (par ex.)
21Code utilisateur 1	Les <b>codes utilisateur 1</b> , <b>2</b> et <b>3</b> permettent à votre client de mettre en marche ou d'arrêter le système, de personnalliser les codes utilisateurs, les codes SOS, de mémoriser les 4 numéros de téléphone, les 2 numéros de SMS, la date, l'heure, de consulter la liste des éléments, l'historique et de faire la programmation horaire de l'alarme, de la lumière, des volets roulants et de la simulation de présence.
	Vous devez impérativement personnaliser le code utilisateur 1. Les codes installateur et les 3 codes utilisateur doivent être nécessairement différents.
<b>2 1 OK</b> 1111 Le code u 1111 s'a	4 0 0 1 OK 4001 → Le code utilisateur 1, 4001, est mémorisé (par ex.)
	ou O K Supprimé → Le code utilisateur 1 est supprimé
22Code utilisateur 2	idem Code utilisateur 1.
2 2 OK Vide	
23Code utilisateur 3	idem Code utilisateur 1.
2 3 OK Vide	
24Code SOS silence	Le <b>code SOS silence</b> permet, sous la contrainte lorsque l'on entre chez soi, d'arrêter l'alarme tout en envoyant, automatiquement et discrètement, un message d'alerte par téléphone sans déclenchement des sirènes. Par exemple, ce code peut être le code utilisateur + 1.
<b>2 4 OK</b> Vide	6 5 6 6 OK 6566 → Le code SOS silence, 6566, est mémorisé (par ex.)
	ou <b>O OK</b> Supprimé → Le code SOS silence est supprimé
25Code SOS + sirène	Le <b>code SOS + sirène</b> permet, sous la contraintelorsque l'on entre chez soi, d'arrêter l'alarme tout en envoyant, automatiquement et discrètement, un message d'alerte par téléphone et en déclenchant les sirènes. Par exemple, ce code peut être le code utilisateur + 2.
<b>2 5 OK</b> Vide	4 8 9 7 OK 4897 → Le code SOS + sirène, 4897, est mémorisé (par ex.)
	ou O K Supprimé → Le code SOS + sirène est supprimé
26ON sans code	Pour mettre en marche l'alarme avec code, ou sans code (ON sans code) :
<b>2 6 OK</b> 1 oui, 0 no	■ <b>OK</b> → Mise en marche avec code (par défaut)

3. Téléphonie			
3Téléphonie	3 OK		
31 N° envoi alarme	<ul> <li>Pour mémoriser :</li> <li>soit 4 numéros de téléphon téléphonique filaire (RTC),</li> <li>soit 4 numéros de SMS pou</li> <li>soit ces deux possibilités ce</li> </ul>	le pour l'envoi de messa ur l'envoi de SMS d'alar ombinées, si l'installation	ages d'alarme en synthèse vocale par la ligne me par GSM, n comporte le module RTC + le module GSM.
310 Envoi vocal par RTC	Pour mémoriser 4 numéros ligne téléphonique classiqu	s de téléphone pour l'en le sur téléphones portab	voi de messages d'alarme en synthèse vocale par la les ou fixes des voisins, de la famille ou des amis :
3   1   0   OK     3101 Numéro de télépho	one 1 3 1 0 1 OK	Vide	
995	0 9 6 4 8 7 2 OK	9950964872	→ Le nouveau numéro de téléphone est mémorisé (par ex.) (maxi. 15 chiffres)
	ou 0 0K	Supprimé	→ Le numéro est supprimé
3102 Numéro de téléphor	ne 2 3 1 0 2 OK	Vide	idem menu 3101
3103 Numéro de téléphor	ne 3 1 0 3 OK	Vide	idem menu 3101
3104 Numéro de téléphon	ne 4 3 1 0 4 OK	Vide	idem menu 3101
Prévenir le	es destinataires des message	s d'alarme que leur nu	méro de téléphone a été mémorisé.
Si le «Numéro a confirmé la réce suivant sera con	ppel 1» ne répond pas ou si le c ption du message en appuyant tacté	destinataire n'a pas sur « 9 », le numéro	Num 1         Num 2         Num 2         Num 2         Num 3         Num 3         Num 3         Num 3         Num 3         Num 3         Num 4         Num 4 <th< td=""></th<>
Si un des confirmer Vous pouvez ch	destinataires des messages c la réception du message en a noisir que les destinataires n'a	l'alarme a une ligne to appuyant sur « 9 » de s acquittent pas la bonn	talement dégroupée, il ne pourra pas toujours son téléphone. e réception du message d'alarme, voir menu 3110.
311Paramètres de renvoi	Permet de paramétrer l'env	voi des messages d'aları	me, qu'ils soient par la ligne filaire ou par GSM.
3 1 1 OK 3110 Renvoi avec acquit	Pour que le destinataire sur la touche « 9 ») ou r	e d'un message d'alarme non la réception d'un me	e par synthèse vocale acquitte à distance (par appui essage d'alarme :
3 1 1 0	OK 1 oui, 0 non	0 OK Pas d'acquittement	
		1 OK Acquittement par «	9» (par défaut)
Si le destin désactiver cycle d'ap	nataire du message d'alarme r impérativement l'acquitteme pels des 4 numéros de téléph	par synthèse vocale a nt du message d'alarn none mémorisés (menu	une ligne téléphonique en dégroupage total, ne. Dans ce cas, le transmetteur ne fera qu'un seul ıs 3101 à 3104).
3111 Temporisation de re <b>3 1 1 1</b>	envoi Pour éviter une transmis OK 10 →	ssion téléphonique immé Réglage de la tempori intrusion (de 0 à 30 se	diate en cas de déclenchement de l'alarme par erreur : sation avant le renvoi téléphonique lors d'une econdes maximum), 10 secondes par défaut

## **Installation** — Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD

312 Envoi SMS	Pour mémoriser 4 numéro (RTC) ou par GSM, sur té l'opérateur) des voisins, de	os de SMS pour l'envoi de léphones portables ou fix e la famille ou des amis :	e SMS d'alarme, par la ligne téléphonique fixe ces (dans ce cas le SMS d'alarme sera vocalisé par
3 1 2 OK			
3121 Numéro de SMS 1	3 1 2 1 OK	Vide	]
0 7 6 0	9 6 4 8 1 2 OK	0760964812	J → Le nouveau numéro de téléphone est mémorisé (par ex.) (maxi. 15 chiffres)
	ou 0 OK	Supprimé	→ Le numéro est supprimé
3122 Numéro de SMS 2	3 1 2 2 OK	Vide	idem menu <b>3121</b>
3123 Numéro de SMS 3	3 1 2 3 OK	Vide	idem menu <b>3121</b>
3124 Numéro de SMS 4	3 1 2 4 OK	Vide	idem menu <b>3121</b>
32 Paramètres SMS	ermet de nersonnaliser l'e	nvoi de SMS d'alerte	
3 2 0K			
320 Personnalisation du SMS		(enance du SMS :	
		Personnalisation	() dame
0		OLIVIER	→ Saisie du nom ou descriptif
			(maximum 15 caractères)
	0 OK	Vide	→ La personnalisation est
			Supprimee
Appuyer succes	sivement sur la même touch	e alphanumérique pour s	sélectionner la lettre de votre choix.
322 SMS si code Utilisateur 2	Pour recevoir un SMS d'a sous mise en marche to de SMS sera prévenu.	lerte suite à une mise en <b>tale)</b> par le code utilisate	marche ou un arrêt <b>(seulement si le système était</b> ur 2 (mémorisé dans le menu 22). Seul le 1 <sup>er</sup> numéro
	La réception du SMS d'ale	erte ne sera possible que	:
	<ul> <li>si le menu 333 est ren</li> </ul>	du actif, ou bien	
	<ul> <li>si la centrale/transmet</li> </ul>	teur comporte le module	GSM, et
	<ul> <li>si le système était sou</li> </ul>	s mise en marche totale.	
	Exemple : être prévenu du ménage.	u retour de l'école de son	enfant, ou de l'arrivée et du départ de la femme de
	3 2 2 OK	1 oui, 0 non	
	<b>0</b> OK	Pas d'envoi de SMS	(par défaut)
	1 <b>OK</b>	Envoi SMS OK	
323 SMS si code Utilisateur 3	Pour recevoir un SMS suit menu 23).	te à une mise en marche	/arrêt par le code utilisateur 3 (mémorisé dans le
	3 2 3 OK	1 oui, 0 non	idem menu <b>322</b>

## Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD — **Installation**

33 Paramètres RTC	Permet de connaître l'état d	le la ligne téléphonique	e fila	aire et de faire des tests d'envoi avant la
	première mise en marche.			
3 3 OK				
330 Etat du module RTC	Permet de vérifier si le mo	odule RTC est connecté o	ou r	non :
	3 3 0 OK	Présent	ou	ı « Absent ».
331 Coupure ligne RTC	Pour l'envoi d'un message téléphonique filaire (seule	e d'alarme et le déclench ment si le système est e	nem n m	ent des sirènes en cas de coupure de la ligne arche totale) :
	Si votre ligne télépi avez une box/mode éviter un faux décle	honique fixe ne fonctio em pour l'ADSL), n'activ enchement).	vez	e pas pendant une coupure secteur (si vous pas la surveillance coupure ligne filaire (pour
	3 3 1 OK	1 oui, 0 non		
	0 OK	Pas de surveillance	Ī	
	1 OK	Surveillance OK		
332 Test envoi SMS par RTC	Bour vérifier le bon onvoi	d'un SMS par la ligno tál	ánh	enique filaire (PTC) :
	Ne fonctionne gu'avec la	a ligne France Telecom	epn 1.	
	3 3 2 OK	Test d'envoi OK	] →	Le SMS envové sera « Test envoi de SMS fixe
				valide ».
333 Envoi SMS par la ligne	Pour être prévenu par l'en	ivoi d'un SMS d'alerte pa	ar la	ligne téléphonique filaire (RTC) lors des mises en
telephonique	marche/arrêt ou d'un SMS	6 d'alarme en cas d'alarn	ne.	
	Ce parametrage condition	ne l'envoi de SMS d'alerte	e pa T	ar les codes Utilisateur 2 et 3, voir menus 322 et 323.
	3 3 3 UK		]	<i>116</i> . 0
	0 OK	Pas d'envoi de SMS	] (pa	ar defaut)
	1 OK	Envoi SMS OK		
334 Test envoi vocal	Pour vérifier le bon envoi d	l'un message d'alarme er	n syı	nthèse vocale par la ligne téléphonique filaire (RTC).
	3 3 4 OK	Test d'envoi OK	<b>→</b>	Appel du 1 <sup>er</sup> numéro seulement.
			Le	e message délivré par synthèse vocale sera :
			« Ar	Transmission d'alarme, appuyer sur la touche 9 ».
			ra	ccroche.
34 Paramètres GSM	Permet d'identifier le nom d	lu réseau GSM le plus j	puis	ssant à l'installation, de connaître l'état de la
	ligne GSM, de paramétrer la	a carte SIM et de faire u	in te	est d'envoi de SMS d'alarme sur le 1er numéro.
3 4 OK				
340 Etat du module GSM	Pour vous permettre à tou	it moment de savoir où e	en e	st le raccordement au réseau GSM.
	Liste de l'ordre des messa	ages :		
	3 4 0 OK	GSM OFF	] →	Il y a une coupure secteur.
		GSM non initialisé	] →	(message fugitif)
		GSM PIN refusé		
		GSM pb accès SIM		
		GSM erreur PIN	<b>→</b>	Un nouveau code PIN doit être saisi
		Connexion en cours		
		Echec connexion		
		GSM connecté au réseau 3/5	] →	Le nombre de 0 à 5, vous indique la puissance du
		GSM absent	]	Pas de module GSM détecté
			-	

## **Installation** — Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD

341 Perte réseau GSM	Permet de régler la durée en minutes	(entre 0 et 240 n	ninutes) à partir de laquelle vous souhaitez être
	alerté par SMS par la ligne fixe ou par	ÎP (si vous avez	ouvert un compte).
	3 4 1 OK <sup>15</sup>	<b>→</b>	15 (15 minutes par défaut), le message envoyé sera « Défaut réseau GSM »
	0 0K	<b>→</b>	Fonction désactivée.
342 Test envoi SMS par GSM	Pour vérifier le bon envoi d'un SMS de mémorisé (voir menu 3111).	e test par GSM. (	Ce test s'effectuera sur le 1 <sup>er</sup> numéro de SMS
	<b>3 4 2 OK</b> Test d'envoi OK	✓ →	Le SMS envoyé sera « Test d'envoi de SMS par GSM valide »
343 Nom de l'opérateur GSM	Pour vérifier le nom de l'opérateur.		
	3 4 3 OK Nom opérateur	<b>→</b>	Avant l'insertion de la carte SIM sur le module GSM dans le transmetteur, c'est le nom de l'opérateur avec le réseau le plus fort qui s'affichera.
		$\rightarrow$	Après l'insertion de la carte SIM et la saisie d'un code PIN valide, c'est le nom de l'opérateur de la carte SIM qui s'affichera.
344 Saisie du code PIN	Saisir le code PIN à 4 chiffres qui figu SIM.	re sur le contrat o	d'abonnement, si le code PIN est activé sur la carte
	En cas de saisie de 3 codes PIN erron carte SIM ou le demander à votre opér	és, prendre conn rateur GSM pour	aissance du code PUK sur la carte support de la débloquer la carte SIM.
	3 4 4 OK XXXX		
	OU 0 OK Supprimé	<b>→</b>	Le code PIN est supprimé.
345 Saisie du code PUK	A effectuer seulement en cas de bloca	ge de la carte SI	Л.
	Saisir le code PUK communiqué par ve	otre opérateur de	téléphonie GSM.
	3 4 5 OK XXXX		
	OU 0 OK Supprimé	<b>→</b>	Le code PUK est supprimé.
346 Test cyclique GSM	Pour bénéficier de l'envoi automatique de la fonction GSM. Seul le 1 <sup>er</sup> numéro	d'un SMS, à 12 l de SMS sera pro	heures, par GSM confirmant le bon fonctionnement évenu.
	3 4 6 OK 14	<b>→</b>	Entrer le nombre de jours entre 1 et 240 jours (14 jours par défaut). Le SMS envoyé sera « Test cyclique GSM ».
	<b>O OK</b> Supprimé	<b>→</b>	Pas de test cyclique GSM

4. Memorisation de	la date et l'neure
4Date et heure 4 0	Ce menu permet d'horodater les messages d'alarme.
	Si l'installation comporte le module IP et que votre centrale/transmetteur est reliée à une box/modem ADSL, la centrale/transmetteur gèrera automatiquement le passage à l'heure d'été/hiver.
41Date	
4 1 OK	
Date: 01/01/2010	9 2 0 1 3 OK 24/09/2013 → La nouvelle date est mémorisée (par ex.)
42Heure	
<b>4 2 OK</b>	
	<b>0 8 5 0 OK</b> <sup>08h50</sup> → La nouvelle heure est mémorisée (par ex.)
5. Personnalisation 5Liste des éléments 5 0	<ul> <li>0 8 5 0 0K 08h50 → La nouvelle heure est mémorisée (par ex.)</li> <li>des éléments</li> <li>K Ce menu permet de :         <ul> <li>définir le nom de chaque élément pour personnaliser complètement l'installation et le repérer facilement en cas de défaut ou de perte de liaison,</li> </ul> </li> </ul>
5. Personnalisation 5Liste des éléments 50	<ul> <li>0 8 5 0 0K 08h50 → La nouvelle heure est mémorisée (par ex.)</li> <li>des éléments</li> <li>K Ce menu permet de :         <ul> <li>définir le nom de chaque élément pour personnaliser complètement l'installation et le repérer facilement en cas de défaut ou de perte de liaison,</li> <li>connaître l'état de chaque élément du système à tout moment (niveau des piles, alarme, arrachement, liaison radio) en passant de l'un à l'autre par les touches ou .</li> </ul> </li> </ul>
5. Personnalisation 5Liste des éléments 5 0 Produit : Transmetteur 523456 Z: SY Son Numéro Zone	<ul> <li><b>0</b> 8 5 0 0K 08h50 → La nouvelle heure est mémorisée (par ex.)</li> <li><b>des éléments</b></li> <li>K Ce menu permet de : <ul> <li>définir le nom de chaque élément pour personnaliser complètement l'installation et le repérer facilement en cas de défaut ou de perte de liaison,</li> <li>connaître l'état de chaque élément du système à tout moment (niveau des piles, alarme, arrachement, liaison radio) en passant de l'un à l'autre par les touches  ou  .</li> </ul> </li> <li>sser à un autre élément : touches  ou  .</li> </ul>
5. Personnalisation 5Liste des éléments 5 0 Produit : Transmetteur 523456 Z: SYS Numéro Zone de série système	<ul> <li>O B 5 0 OK 08h50 → La nouvelle heure est mémorisée (par ex.)</li> <li>des éléments</li> <li>K Ce menu permet de :         <ul> <li>définir le nom de chaque élément pour personnaliser complètement l'installation et le repérer facilement en cas de défaut ou de perte de liaison,</li> <li>connaître l'état de chaque élément du système à tout moment (niveau des piles, alarme, arrachement, liaison radio) en passant de l'un à l'autre par les touches  ou  .</li> </ul> </li> <li>Seser à un autre élément : touches  ou  .</li> </ul>
5. Personnalisation 5Liste des éléments 5 0 Produit : Transmetteur 523456 Z: SYS Numéro Zone de série système	<ul> <li>O B 5 O OK 08h50 → La nouvelle heure est mémorisée (par ex.)</li> <li>des éléments</li> <li>K Ce menu permet de : <ul> <li>définir le nom de chaque élément pour personnaliser complètement l'installation et le repérer facilement en cas de défaut ou de perte de liaison,</li> <li>connaître l'état de chaque élément du système à tout moment (niveau des piles, alarme, arrachement, liaison radio) en passant de l'un à l'autre par les touches  ou  .</li> </ul> </li> <li>sser à un autre élément : touches  ou  .</li> <li>Mom élément ? → Personnaliser le nom de cet élément.</li> <li>X X X OK XXX → Saisir le nom (max 15 caractères), exemple : porte garage.</li> </ul>

#### 6. Historique des derniers évènements

#### 6Historique

**6 OK** Ce menu permet de visualiser les 500 derniers évènements (alarmes, défauts, mises en marche/ arrêt, perte de liaison, début d'envoi des messages d'alarme, fin d'envoi des messages d'alarme, élément arraché, saisie code, piles faibles) avec la date et l'heure de leur apparition.

Arrêt 161166Z:ABC02/0116h36 → Affichage du dernier évènement (par ex.)
 Passer à un autre évènement : touches ▲ ou ▼.

Plan de déroulement des menus (suite), Fonctions avancées

	71 Temporisation d'entrée					
	72 Effacement des défauts					
	731 Kiela actif					
		732 Bips sur transmetteur				
		733 Sirène intégrée				
	<b>73</b> Options sonores	734 Sonne fort en partiel				
		735 Niveau du Kiela				
		736 Niveau des sirènes				
	74 Détection de brouillage					
		751 Renvoi en partiel				
		752 Verrou TLS				
		753 Ouverture mémoire				
	<b>75</b> Fonctions avancees	754 Fermeture mémoire				
		755 Version				
		756 Coupure secteur sur la centrale	/transmetteur			
			7611 Prog Volets Roulants			
		704 Dreamanation outomotion	7612 Prog Lumière			
		<b>761</b> Programmation automatismes	7613 Prog Portail			
			7614 Prog Porte garage			
		762 Touche f1				
		763 Touche f2				
	76 Commanda automatismos	764 Descente Velete Boulante	7641 VR si intrusion			
	<b>To</b> Commande automatismes	764 Descente volets Roulants	7642 VR sur Marche			
		765 Montáo Volota Poulanta	7651 VR si fumée			
7 Paramètres			7652 VR sur Arrêt			
			7661 Lumière si intrusion			
		766 Lumière	7662 Lumière sur Marche			
			7663 Lumière sur Arrêt			
			7664 Tempo lumière			
			7711 Heure Marche 1			
			7712 Zones Marche 1			
		<b>771</b> Mise sous alarme automatique	7713 Heure Marche 2			
			7714 zones Marche 2			
			7715 Choix des jours			
			7716 Bip de préavis			
			7721 Marche 1 Iumière			
			7722 Arrêt 1 lumière			
	<b>77</b> Programmation horaire	<b>772</b> Lumière automatique	7723 Marche 2 Iumière			
			7724 Arrêt 2 lumière			
			7725 Choix des jours			
			<b>7726</b> Retard simulation			
			7731 Montée VR			
		<b>773</b> Volets roulants automatiques	7732 Descente VR			
			7733 Choix des jours			
		7734 Retard simulation				
		<b>114</b> Simulation de presence				
		775 Retard commande VR				
	78 Configuration IP	780 Adresse IP centrale/transmetteur				
0 <b>T</b> áláonna III - 11 - 1		781 Adresse IP box/modem				
o relesurveillance						

7. Paramètres	s des fonctions avancées
7Paramètres	7 OK
71Tempo. d'entrée	Pour régler la temporisation d'entrée des détecteurs d'intrusion de la zone A avec déclenchement temporisé, de 1 à 60 secondes avant le déclenchement de l'alarme :
7 1 OK	
45	(45 secondes par défaut) X X OK Tempo.:XX → La nouvelle temporisation est mémorisée.
72Effacement défauts	Pour effacer tous les défauts sur le clavier LCD et éteindre le voyant orange sur le clavier LCD :
7 2 OK	
73Options sonores	Les menus suivants permettent de personnaliser les <b>BIP!</b> sonores et le fonctionnement des sirènes de votre installation.
7 3 OK	
731Kiela actif	Pour bénéficier d'un <b>DING DONG!</b> sur la sirène d'intérieur à l'ouverture d'une porte protégée par un
	détecteur d'ouverture de la zone A (avec déclenchement temporisé), sous alarme partielle (zone A) :
	7 3 1 OK 1 oui, 0 non
	O OK Inactif → pas de DING DONG! (par défaut)
	1 OK Actif → DING DONG!
732Bips transmetteur	Pour bénéficier de <b>BIP!</b> sonores sur la centrale/transmetteur téléphonique à la mise en marche/arrêt :
	7 3 2 OK 1 oui, 0 non
	0 OK Inactif → pas de BIP!
	1 OK Actif → BIP! (par défaut)
7555ilene integree	Ne pas modifier ce menu.
734Fort en partiel	Pour personnaliser le fonctionnement des sirènes sous alarme partielle :
	7         3         4         OK         1 oui, 0 non
	<b>O OK</b> Inactif → pas de sirène extérieure et sirène d'intérieure faible.
	<b>1</b> OK Actif → sirène extérieure et sirène d'intérieure fortes (par défaut) si niveau fort sélectionné au menu <b>736</b> .
735Niveau du KIELA	Pour régler le niveau sonore du DING DONG! et du BID! sur les sirènes
	Toute détection par un détecteur d'ouverture en zone A avec déclenchement temporisé entraîne un DING DONG! sur la sirène d'intérieur (fonction KIELA) si le système est en mode partiel et en zone A et
	si cette fonction KIELA est selectionnee dans le menu <b>731</b> cl-dessus.
	1 OK Niveau Faible
	2 OK Niveau Moyen (par défaut)
736Niveau sirènes	Pour régler le niveau sonore de toutes les sirènes de l'installation :
	7         3         6         OK         Niveau 1, 2 ou 3
	1 OK Niveau Faible
	2 OK Niveau Moyen
	3 OK Niveau Fort (par défaut)

## **Installation** — Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD

74Détec. brouillage	Pour bénéficier d'un message dans le journal des évènements sur le clavier LCD ultra plat en cas de détection de brouillage :
7 4 OK	
1 oui, 0 non	● Pas de message en cas de détection de brouillage (par défaut)
	<b>1 OK</b> Détec. brou OK → Message en cas de détection de brouillage.
75Fonctions avancées	
7 5 OK	Pour bénéficier ou non de l'envoi d'un message d'alarme sous alarme partielle :
751Renvoi en partiel	<b>7 5 1 OK</b> 1 oui, 0 non
	O OK Sans renvoi
	1 OK Avec renvoi (par défaut)
752Verrou TLS	En cas de contrat de télésurveillance, vous devrez mémoriser un numéro de verrouillage qui vous sera transmis par le centre de télésurveillance :
	7 5 2 OK Num. TLS
X X X X	X X X X X X OK XXXXXXX → Le numéro est mémorisé
753Ouverture mémoire	Pour permettre la mise en mode mémorisation de la centrale/transmetteur téléphonique pendant 2 minutes, en cas de mémorisation d'éléments supplémentaires, alors que la centrale/transmetteur est déjà installée et que le système est déjà fonctionnel :
	<b>7 5 3 OK</b> Mémoire ouverte → « Mémoire ouverte » s'affiche puis le clavier s'éteint. Vous avez 2 minutes pour enregistrer un élément (voir <b>2.3</b> ) <i>b</i> ).
754Fermeture mémoire	Pour mettre fin au mode mémorisation :
	<b>7 5 4 OK</b> Mémoire fermée → « Mémoire fermée » s'affiche puis le clavier s'éteint. Le mode mémorisation a pris fin.
755Version	Lecture de la version.
756 Coupure secteur	Pour être informé par SMS d'une coupure secteur sur la centrale/transmetteur :
	<b>7 5 6 OK</b> <sup>15</sup> → Réglage de la temporisation avant l'envoi d'un SMS « Coupure secteur », de 0 à 240 minutes (15 minutes par défaut).
	O OK → Fonction désactivée.

## Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD — **Installation**

76Cde automatismes	Co monu normat :				
	<ul> <li>de mémoriser les automatismes Somfy (volets roulants, portail, porte de garage) ou le récepteur</li> </ul>				
	d'éclairage Somfy;				
	<ul> <li>d'affecter les touches fin et f2 du clavier LCD à ces automatismes;</li> <li>de hâtir des scénaries de mentée/descente des volets reulants ou d'allumage/ extinction de l'éclairage</li> </ul>				
	<ul> <li>de battir des scenarios de montee/descente des volets roulants ou d'allumage/ extinction de l'éclairage.</li> <li>Au préalable, lire la notice du moteur/récenteur Somfy que yous souhaitez déclencher (voir chanitre)</li> </ul>				
	« mémorisation des télécommandes »).				
7 6 OK					
761Renvoi en partiel					
7 6 1 OK					
7611Prog V.roulants	Pour mémoriser le récepteur de volets roulants :				
	<ul> <li>ouvrir la mémoire du récepteur de volets roulants (se reporter à sa notice);</li> </ul>				
	<ul> <li>– appuyer sur 7 6 1 1 OK → Le récepteur de volets roulants est mémorisé.</li> </ul>				
7612Prog Lumière	Pour mémoriser le récepteur d'éclairage :				
	<ul> <li>ouvrir la mémoire du récepteur d'éclairage (se reporter à sa notice);</li> </ul>				
	– appuyer sur 7 6 1 2 OK → Le récepteur d'éclairage est mémorisé.				
7613Prog Portail	Pour mémoriser la motorisation du portail :				
	- débrancher le cordon téléphonique de la centrale/ transmetteur téléphonique du côté du mur;				
	<ul> <li>neutraliser l'autoprotection de la centrale/transmetteur téléphonique en appuyant sur OFF de la télécommande jusqu'à l'extinction du voyant ;</li> </ul>				
	<ul> <li>vous disposez de 2 minutes pour ouvrir la centrale/ transmetteur téléphonique et la décrocher du</li> </ul>				
	Mur; débrancher tous les câbles à l'intérieur de la controle/transmottour téléphonique :				
	<ul> <li>debrancher tous les cables à l'interieur de la centrale/ transmetteur telephonique,</li> <li>ouvrir le capot de la motorisation du portail :</li> </ul>				
	<ul> <li>approcher le centre de la centrale/transmetteur téléphonique du boîtier électronique du portail,</li> </ul>				
	sous le capot;				
	<ul> <li>ouvrir la memoire de la motorisation du portail (se reporter a sa notice);</li> </ul>				
	- appuyer sur $7613$ <b>OK</b> $\rightarrow$ La motorisation du portail est memorisee.				
7614Porte garage	Pour mémoriser la motorisation de la porte de garage :				
	<ul> <li>ouvrir la memoire de la motorisation de la porte de garage (se reporter a sa notice);</li> <li>oppluyer our <b>7 6 1 4 0 K and the meteriosition de la porte de garage ost mémorioée</b></li> </ul>				
	- appuyer sur <b>r o i k ok</b> - La motorsation de la porte de garage est memorisee.				
762Touche f1	Ce menu permet d'affecter un automatisme Somfy à la touche f1 du clavier LCD (et de tous les				
	claviers LCD de l'installation) :				
	$\bullet$ Supprimer l'affectation de la touche $\bullet$ (par defaut)				
	1 UK $\rightarrow$ La touche fill commandera les volets roulants				
	2 OK → La touche A commandera l'eclairage				
	3 UK → La touche f1 commandera le portail				
	<b>4 UN</b> $\rightarrow$ La touche <b>1</b> commandera la porte de garage				
763Touche f2	Ce menu permet d'affecter un automatisme Somfy à la touche <b>f2</b> du clavier LCD (et de tous les				
	claviers LCD de l'installation) :				
	7 6 3 OK 0				
	<b>0 OK</b> $\rightarrow$ Supprimer l'affectation de la touche <b>f</b> 2 ( <i>par défaut</i> ).				
	<b>1</b> OK $\rightarrow$ La touche <b>f</b> 2 commandera les volets roulants.				
	2 OK → La touche f2 commandera l'éclairage.				
	<b>3</b> OK $\rightarrow$ La touche <b>f</b> <sup>2</sup> commandera le portail.				
	<b>4 OK</b> $\rightarrow$ La touche <b>f</b> 2 commandera la porte de garage.				

## **Installation** — Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD

Soit & une infrusion, pour sécurisor votre habitat.     Soit & une infrusion     Soit & une detection de fumée par le détecteur de fumée Somfy (ref. : 2400443), pour permettre une évacuation aisée.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la rarêt de latarme quand vous regagnez votre domicile.     Soit à la me infrusion, pour faire pames rue la maison est occupée.     Soit à la me infrusion, pour faire pames rue la maison est occupée.     Soit à la me infrusion, pour faire pames que la maison est occupée.     Soit à la me infrusion, pour faire pames que la maison est occupée.     Soit à la me infrusion, pour faire pames que la maison est occupée.     Soit à la me infrusion, pour faire pames que la maison est occupée.     Soit à la me infrusion pour faire pames que la maison est occupée.     Soit à la me infrusion pour faire pameser que l	764Descente VR	Ce menu permet d'asso	cier	la descente des vo	lets roulants ·
7       6       0 K       1000 (M       Pas de descente des volets roulants en cas d'intrusion (par défaut).         1       0 KK       >       Descente des volets roulants en cas d'intrusion (par défaut).         1       0 KK       >       Descente des volets roulants en cas d'intrusion (par défaut).         1       0 KK       >       Pas de commande (par défaut).         1       0 KK       >       Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).         2       0 KK       >       Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).         2       0 KK       >       Descente des volets roulants si mise en marche totale ou partielle.         Yourde uturne         Yourde uturne         O So K         Yourde uturne		<ul> <li>soit à une intrusion, po</li> <li>soit à la mise en marc</li> </ul>	bur s he d	écuriser votre habita e l'alarme quand voi	it, us quittez votre domicile.
7       6       4       0.K       104.0 nm         0       0.K       >       Pas de descente des volets roulants en cas d'intrusion.         7042078 nu nuevee       0       0.K       >         7       6       4       0.K       >         7042078 nu nuevee       0       0.K       >         7       6       4       0.K       >         7       6       4       0.K       >         7       0       0.K       >       Descente des volets roulants en cas d'intrusion.         7       0       0.K       >       Descente des volets roulants en cas d'intrusion (par défaut).         2       0.K       >       Descente des volets roulants en cas de détection de fumée par le détecteur de fumée Somfy (réf. : 2400443), pour permettre une d'vacuation aisée.         -       -       soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7       6       5       1       0.K       +       Pas de commande (par défaut).         1       0       0       0.K       +       Pas de commande (par défaut).       1         1       0       0.K       +       Pas de commande (par défaut).       1       0       0         1       0.K	7 6 4 OK	7641VR si intrusion	1		
Pas de descente des volets roulants en cas d'intrusion (par défaut).     BONG + Pas de commande (par défaut)     Cerenu permet d'associer la montée des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).     ZOK + Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).     ZOK + Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).     ZOK + Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).     ZOK + Descente des volets roulants si mise en marche totale ou partielle.     TestMontee VR     Ce menu permet d'associer la montée des volets roulants :         - soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.     TestMontee (par défaut)     SOK + Pas de nomtée des volets roulants en cas de détection de furnée (par défaut).     SOK + Pas de montée des volets roulants en cas de détection de furnée (par défaut)     SOK + Pas de commande (par défaut)     SOK + Pas de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).     SOK + Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).     SOK + Pas de commande (par défaut).     SOK + Pas de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).     SOK + Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).     SOK + Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).     SOK + Allumage de l'éclairage en cas d'i		7 6 4 1 OK	1 ou	ii, 0 non	
Image: Second		0 OK	<b>→</b>	Pas de descente de	es volets roulants en cas d'intrusion <i>(par défaut).</i>
765/04/04       2       0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0		1 OK	→	Descente des volet	s roulants en cas d'intrusion.
7       6       2       OK       •         0       OK       •       Pas de commande (par défaut)         1       OK       •       Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).         2       OK       •       Descente des volets roulants si mise en marche totale ou partielle.         Testevente d'associer la montée des volets roulants si mise en marche totale ou partielle.         Ce menu permet d'associer la montée des volets roulants :         -       soit à une détection de fumée par le détecteur de fumée Somfy (réf. : 2400443), pour permettre une évacuation aisée.         -       soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7       6       5       1       0K       •       Pas de montée des volets roulants en cas de détection de fumée.         Voire d'associer la montée des volets roulants en cas de détection de fumée.         Voire d'associer la maione des volets roulants si arrêt de l'alarme.         Voire d'associer la maione que détaut)         1       0       0       0       •       •       Pas de commande (par défaut)         1       0       0       0       0       •       •       Pas de commande (par défaut)         1       0       0       0       •       Pas de		7642VR sur Marche			
Image: Second		7 6 4 2 OK	0		]
1       OK          → Descente des volets roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).          2       OK          → Descente des volets roulants si mise en marche totale ou partielle.          7650/0166 VR       Ce menu permet d'associer la montée des volets roulants : <ul> <li>soit à l'arrêt de rialarme quand vous regagnez votre domicile.</li> <li>7</li> <li>6</li> <li>7</li> <li>6</li> <li>9</li> <li>9</li> <li>9</li> <li>9</li> <li>9</li> <li>8</li> <li>9</li> <li>9</li></ul>		0 <b>OK</b>	→	Pas de commande	(par défaut)
Ce menu permet d'associer la montée des volets roulants si mise en marche totale ou partielle.      Solt à l'une détection de fumée par le détecteur de fumée Sonfy (réf. : 2400443), pour permettre une évacuation aisée,     solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.      Solt à l'arrêt de l'alarme quand vous quittez votre domicile, solt à l'arrêt de l'alar		1 <b>OK</b>	→	Descente des volet	s roulants si mise en marche totale (zones A+B+C).
Ce menu permet d'associer la montée des volets roulants :         - soit à une détection de fumée par le détecteur de fumée Somfy (réf. : 2400443), pour permettre une évacuation aisée.         - soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7 6 5 0K         7 6 5 0K         7 6 5 1 0K         7 6 5 1 0K         7 6 5 1 0K         7 6 5 2 0K         8 Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.         7650/R sur Antet         7 6 5 2 0K         8 0 0K         7 6 5 2 0K         9 0 0K + Pas de commande (par défaut)         1 0K + Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.         7660000         7660000         7660000         7660000         76610000         766100000000000000000000000000000000000		<b>2</b> OK	→	Descente des volet	s roulants si mise en marche totale ou partielle.
Tooldonie uk       Ce menu permet d'associer la montee des volets roulants :         - soit à une détection de fumée par le détecteur de fumée Somfy (réf. : 2400443), pour permettre une évacuation aisée.         - soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7 6 5 0 K         7 6 5 0 K         7 6 5 0 K         7 6 5 0 K         7 6 5 0 K         7 6 5 1 0 K         0 0 K         • Pas de montée des volets roulants en cas de détection de fumée (par défaut).         1 0 K         • Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.         7652/R aur Anét         7 6 5 2 0 K         0 0 K       • Pas de commande (par défaut)         1 0 K       • Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.         Tésumère         Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         - soit à la misse en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7 6 6 0 K       706100000000000000000000000000000000000	70514-546-140				
évacuation aisée,         – soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnéz votre domicile.	765Montee VR	<ul> <li>– soit à une détection de</li> </ul>	cier e fun	la montee des vole	ts roulants : de fumée Somfy (réf. : 2400443), pour permettre une
<ul> <li>7 6 5 0K 7/61/CR sit fume</li> <li>0 0K → Pas de montée des volets roulants en cas de détection de fumée.</li> <li>7 6 5 2 0K 0</li> <li>0 0K → Pas de commande (<i>par défaut</i>)</li> <li>1 0K → Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.</li> <li>7 6 5 2 0K 0</li> <li>0 0K → Pas de commande (<i>par défaut</i>)</li> <li>1 0K → Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.</li> <li>7 6 6 0K 7/61/Lum sit nume</li> <li>7 6 6 2 0K 0</li> <li>1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0</li></ul>		évacuation aisée,	م م <u>ر</u>	and yous regarder y	votre domicile
7       6       5       1       OK       Pas de montée des volets roulants en cas de détection de fumée (par défaut).         1       OK       →       Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.         7       6       5       2       OK       •         0       OK       •       Pas de commande (par défaut)       1       OK         1       OK       •       Pas de commande (par défaut)       1       OK       •         1       OK       •       Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.         Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         -       -       soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         -       soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7       6       6       1       OK       100K       •       P	7 6 5 OK	7651VR si fumée	 		
<ul> <li>I OK + Pas de montée des volets roulants en cas de détection de fumée (par défaut).</li> <li>I OK + Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.</li> <li>7652VR sur Arrêt</li> <li>I OK + Pas de commande (par défaut)</li> <li>I OK + Pas de commande (par défaut)</li> <li>I OK + Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.</li> </ul> 766Lumière Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage : <ul> <li>- soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.</li> <li>T 6 6 OK 7661Lum si intrus.</li> <li>I OK + Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>I OK + Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>I OK + Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> </ul>		7 6 5 1 OK	1 ou	ii, 0 non	
défaut).       •       Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.         7652VR sur Arrêt       •       •         765 2 0K ●       •       •         0 0K → Pas de commande (par défaut)       •       •         1 0K → Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.         766Lumière         Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         - soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,         - soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7 6 6 0 K       7661Lum si intrus.         7 6 6 1 0 K       1 oui, 0 non         0 0 K → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).         1 0 K → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.         7662Lum sur Marche         7 6 6 2 0 K ●       Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.         0 0 K → Pas de commande (par défaut).       •         1 0 K → Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.         0 0 K → Pas de commande (par défaut).       •         1 0 K → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.       •         0 0 K → Pas de commande (par défaut).       •         1 0 K → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.       • </th <th></th> <th>0 OK</th> <th>→</th> <th>Pas de montée des</th> <th>volets roulants en cas de détection de fumée <i>(par</i></th>		0 OK	→	Pas de montée des	volets roulants en cas de détection de fumée <i>(par</i>
<ul> <li>Montée des volets roulants en cas de détection de fumée.</li> <li>7652VR sur Arrêt</li> <li>765 2 0K 0</li> <li>0K -&gt; Pas de commande (par défaut)</li> <li>10K -&gt; Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.</li> </ul> 766Lumière Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage : <ul> <li>soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,</li> <li>soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile. 766 6 0K 7661Lum si intrus. 766 6 0K 7661Lum si intrus. 766 6 1 0K 1 oui. 0 non 0 0K -&gt; Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut). 1 0K -&gt; Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion. 7662Lum sur Marche 7 6 6 2 0K 0 Allumage de l'éclairage a la mise en marche de l'alarme. 0 0K -&gt; Pas de commande (par défaut). 1 0K -&gt; Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme. 0 0K -&gt; Pas de commande (par défaut). 1 0K -&gt; Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 0K -&gt; Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 0K -&gt; Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 0K -&gt; Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li></ul>				défaut).	u
7       6       5       2       OK       0         0       OK       →       Pas de commande (par défaut)         1       OK       →       Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.         766Lumière         Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         - soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,         - soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7       6       6       1       OK       →       Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).         1       OK       →       Pas de commande (par défaut).       1       OK       →         7662Lum sur Marche         7       6       6       2       OK       →       Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.         7662Lum sur Marche         7       6       6       2       OK       ↓       Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.         0       OK       →       Pas de commande (par défaut).       1       OK       →       Pas de commande (par défaut).         1       OK       →       Pas de commande (par défaut).       1 <th></th> <th>1 OK</th> <th><b>→</b></th> <th>Montée des volets</th> <th>roulants en cas de détection de fumée.</th>		1 OK	<b>→</b>	Montée des volets	roulants en cas de détection de fumée.
<ul> <li>7 6 5 2 OK 0</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut)</li> <li>1 OK → Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.</li> <li>766Lumière</li> <li>Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage : <ul> <li>soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,</li> <li>soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.</li> </ul> </li> <li>7 6 6 OK 7661Lum si intrus <ul> <li>7 6 6 1 OK 1 oui, 0 non</li> <li>0 OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> </ul> </li> <li>7662Lum sur Marche <ul> <li>7 6 6 2 OK 0</li> <li>Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> </ul> </li> </ul>		7652VR sur Arrêt			n
<ul> <li>O OK → Pas de commande (par défaut)</li> <li>1 OK → Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.</li> <li>766Lumière</li> <li>Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         <ul> <li>soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,</li> <li>soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.</li> </ul> </li> <li>7 6 6 OK 7661Lum si intrus</li> <li>7 6 6 1 OK 1 oui, 0 non</li> <li>O OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> <li>7662Lum sur Marche</li> <li>7 6 6 2 OK 0 Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> </ul>		7 6 5 2 OK	0		
<ul> <li>TOK → Montée des volets roulants si arrêt de l'alarme.</li> <li>Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         <ul> <li>soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,</li> <li>soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.</li> </ul> </li> <li>T 6 6 OK Téllum si intrus.</li> <li>T 6 6 1 OK 1ººº Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).         <ul> <li>OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> </ul> </li> <li>Tééllum sur Marche</li> <li>T 6 6 2 OK <sup>0</sup> Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> </ul>		0 OK	→	Pas de commande	(par défaut)
Ce menu permet d'associer l'allumage de l'éclairage :         - soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,         - soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         7       6         8       1 oui, 0 non         0       0 K         9       Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).         1       0 K         9       Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.         7662Lum sur Marche         7       6       6         7       6       6       2         0       0 K       Pas de commande (par défaut).         1       0 K       Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.         2       0 K       Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.		1 OK	→	Montée des volets	roulants si arrêt de l'alarme.
<ul> <li>soit à une intrusion, pour faire penser que la maison est occupée,</li> <li>soit à la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, soit à l'arrêt de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.</li> <li>7 6 6 OK</li> <li>7661Lum si intrus.</li> <li>7 6 6 1 OK 1 oui, 0 non</li> <li>0 OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> <li>7662Lum sur Marche</li> <li>7 6 6 2 OK 0 Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> </ul>	766Lumière	Ce menu permet d'asso	cier	l'allumage de l'écla	airage :
<ul> <li>Solt a la mise en marche de l'alarme quand vous quittez votre domicile, solt a l'anet de l'alarme quand vous regagnez votre domicile.</li> <li>7 6 6 0K</li> <li>7 6 6 1 0K 1 oui, 0 non</li> <li>0 0K → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>1 0K → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> </ul> 7662Lum sur Marche 7 6 6 2 0K 0 Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme. 0 0K → Pas de commande (par défaut). 1 0K → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 0K → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 0K → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.		<ul> <li>soit à une intrusion, po soit à la mise en mare</li> </ul>	our fa	aire penser que la m	aison est occupée,
<ul> <li>7 6 6 OK 7661Lum si intrus.</li> <li>7 6 6 1 OK 1 oui, 0 non</li> <li>0 OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> <li>7662Lum sur Marche</li> <li>7 6 6 2 OK 0 Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> </ul>		quand vous regagnez	votre	e domicile.	us quittez votre domicile, soit à l'arret de l'alarme
<ul> <li>7 6 6 1 OK 1 oui, 0 non</li> <li>0 OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> </ul> 7662Lum sur Marche 7 6 6 2 OK 0 Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme. 0 OK → Pas de commande (par défaut). 1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.	7 6 6 OK	7661Lum si intrus.			
<ul> <li>O OK → Pas d'allumage de l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).</li> <li>Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> </ul> 7662Lum sur Marche 766 2 OK ○ Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme. 0 OK → Pas de commande (par défaut). 1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale. 2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.		7 6 6 1 OK	1 ou	ii, 0 non	
<ul> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage en cas d'intrusion.</li> <li>7662Lum sur Marche</li> <li>7 6 6 2 OK ○ Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> </ul>		0 <b>OK</b>	→	Pas d'allumage de	l'éclairage en cas d'intrusion (par défaut).
<ul> <li>7 6 6 2 OK</li> <li>O OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> </ul>		1 OK	<b>→</b>	Allumage de l'éclair	age en cas d'intrusion.
<ul> <li>7 6 6 2 OK</li> <li>0 OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>1 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale ou partielle.</li> </ul>		7662Lum sur Marche			
<ul> <li>OK → Pas de commande (par défaut).</li> <li>OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale ou partielle.</li> </ul>		7 6 6 2 OK	0		Allumage de l'éclairage à la mise en marche de l'alarme.
<ol> <li>OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale.</li> <li>OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale ou partielle.</li> </ol>		0 OK	→	Pas de commande	(par défaut).
2 OK → Allumage de l'éclairage à la mise en marche totale ou partielle.		<b>1</b> OK	→	Allumage de l'éclair	age à la mise en marche totale.
		<b>2</b> OK	<b>→</b>	Allumage de l'éclair	age à la mise en marche totale ou partielle.
7663Lum sur Arrêt		7663Lum sur Arrêt			
7       6       6       3       OK       Image de l'éclairage à l'arrêt de l'alarme		7 6 6 3 OK	0		Allumage de l'éclairage à l'arrêt de l'alarme
<b>0 OK</b> → Pas de commande (par défaut).		0 OK	→	Pas de commande	(par défaut).
<b>1 OK</b> → Allumage de l'éclairage à l'arrêt de l'alarme.		1 OK	<b>→</b>	Allumage de l'éclair	age à l'arrêt de l'alarme.
7664Tempo lumière		7664Tempo lumière			_
7 6 6 4 OK 120 Durée pendant laquelle l'éclairage reste allumé,		7 6 6 4 OK	120		Durée pendant laquelle l'éclairage reste allumé,
120 secondes par détaut. Si valeur=0, l'éclairage reste touiours allumé					120 secondes par detaut. Si valeur=0, l'éclairage reste touiours allumé
<ul> <li>O OK → Pas de commande.</li> </ul>		0 OK	$\rightarrow$	Pas de commande.	

### Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD — Installation

77Program. horaire Ce menu permet de programmer la mise en marche automatique de votre système et de faire de la simulation de présence (éclairage ou volets roulants). 7 7 OK 771Mise sous alarme Pour programmer une ou deux mises sous alarme automatiques (exemple : à 8h50 le matin, guand tout le monde a quitté la maison, ou à 23h le soir, quand tout le monde est couché). 7711Heure Marche 1 7 7 1 OK Pour mémoriser l'heure de mise en marche automatique 1 de l'alarme : 18h30 7 7 1 1 (par défaut) OK 0 8 5 0 OK 08h50 Heure de mise en marche automatique 1 mémorisée 7712Zones Marche 1 Pour choisir la ou les zones à mettre en marche à l'heure de mise en marche automatique 1 : 7 7 1 2 OK 0 Choix de la zone : **0 OK** Supprimer la programmation de mise en marche automatique 1 **→** OK **→** Zone A Zone B -> → Zones A et B Zone C OK  $\rightarrow$ → Zones A et C Zones B et C → Zones A, B et C (mise en marche totale) OK  $\rightarrow$ 7713Heure Marche 2 Pour mémoriser l'heure de mise en marche automatique 2 de l'alarme : 18h30 (par défaut) 7 7 1 3 OK 0 0 OK 23h00 Heure de mise en marche automatique 2 mémorisée. 7714Zones Marche 2 Pour choisir la ou les zones à mettre en marche à l'heure de mise en marche automatique 2 : 7 7 1 4 OK 0 Choix de la zone : idem menu 7712 7715Choix des jours Pour choisir les jours des mises en marche automatique 1 et 2 : LMMJVSD: 1111111 7 7 1 5 OK «1» est un jour choisi, sinon «0» (par défaut, tous les jours) LMMJVSD: 0100110 0 1 0 0 1 1 0 OK -Exemple : pour mettre en marche l'alarme les mardi, vendredi et samedi et pas les autres jours. Pour annuler la programmation horaire, mettre tous les jours à «**0**». 7716Bip de préavis Pour bénéficier ou non d'un BIP! sonore à la mise sous alarme automatique, et pour régler le délai entre ce BIP! sonore et la mise sous alarme automatique : 0 (zéro seconde et pas de BIP! par défaut) 6 OK Tempo. : XXX х х х ок Réglage du délai entre 1 à 120 secondes.

## **Installation** — Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD

772Lumière	Pour faire de la simulation	ion de présence en programmant l'allumage et l'extinction d'une lumière	
7 7 2 OK	7721Marche 1 lumière	Heure d'allumage de la lumière, plage horaire 1 :	
	7 7 2 1 OK	07h30	
	0 6 4 5 OK	06h45 → Heure d'allumage <b>1</b> mémorisée.	
	7722Arrêt 1 lumière	Heure d'extinction de la lumière, plage horaire 1 :	
	7 7 2 2 OK	07h30	
	0 8 1 5 OK	O8h15 → Heure d'extinction <b>1</b> mémorisée.	
		Pour annuler la programmation lumière <b>1</b> , rentrer les mêmes heures d'allumage et d'extinction.	
	7723Marche 2 lumière	Heure d'allumage de la lumière, plage horaire 2 :	
	7 7 2 3 OK	18h30	
	1 9 2 5 OK	<sup>19h25</sup> → Heure d'allumage <b>2</b> mémorisée.	
	7724Arrêt 2 lumière	Heure d'extinction de la lumière, plage horaire 2 :	
	7 7 2 4 OK	18h30	
	2 2 3 0 OK	22h30 → Heure d'extinction <b>2</b> mémorisée.	
		Pour annuler la programmation lumière <b>2</b> , rentrer les mêmes heures d'allumage et d'extinction.	
	7725Choix des jours	Pour choisir les jours de simulation de présence avec une lumière :	
	7 7 2 5 OK	LMMJVSD: 1111111 → « <b>1</b> » est un jour choisi, sinon « <b>0</b> » (par défaut, tous les jours)	
1	0 1 0 0 1 0 OK	LMMJVSD: 1010010 → Exemple : pour simuler une présence les lundi, mercredi et samedi et pas les autres jours	
		Pour annuler la programmation horaire, mettre tous les jours à « <b>0</b> ».	
	7726Retard simulat.	Pour régler l'écart entre l'heure programmée et l'heure réelle d'allumaget d'extinction, de façon aléatoire :	je
	7 7 2 6 OK	0         (zéro minute par défaut)	
	X X OK	Tempo.: XX → Réglage du délai entre 1 à 59 minutes	
		Exemple : si on a réglé le délai à 15 minutes et que l'heure d'allumage programmée est 19h, l'heure réelle d'allumage sera comprise entre 19h et 19h15, à une heure différente pour chaque jour sélectionné.	
773Volets Roulants	Simulation de présence programmant la montée et	e avec volets roulants : pour faire de la simulation de présence en et la descente de volets roulants.	
7 7 3 OK	7731Montée VR	Heure de montée des volets roulants :	
	7 7 3 1 OK	18h30	
	0 8 3 0 OK	O8h30 → Heure de montée mémorisée.	
	7732Descente VR	Heure de descente des volets roulants :	
	7 7 3 2 OK	18h30	
	2 0 1 5 OK	20h15 → Heure de descente mémorisée	
		Pour annuler la programmation rentrer les mêmes heures de montée et de	

descente.

## Paramétrer le système d'alarme avec le clavier LCD — **Installation**

7733Choix des jours	Pour choisir les jours de simulation de présence avec une montée et descente des volets roulants :							
7 7 3 3 OK	LMMJVSD: 1111111	→ «1» est un jour choisi, sinon «0» (par défaut, tous les jours)						
1 0 1 0 0 1 0 OK	LMMJVSD: 1010010	<ul> <li>Exemple : pour simuler une présence les lundi, mercredi et samedi et pas les autres jours</li> </ul>						
	Pour annuler la programmation horaire, mettre tous les jours à « <b>0</b> ».							
7734Retard simulat.	Pour régler l'écart entre l'heure programmée et l'heure réelle de montée et de descente, de façon aléatoire :							
7 7 3 4 OK	0	(zéro minute par défaut)						
ХХОК	Tempo.: XX	→ Réglage du délai entre 1 à 59 minutes						
	Exemple : si on a réglé le délai à 15 minutes et que l'heure de montée programmée est 8h30, l'heure réelle de montée sera comprise entre 8h30 et 8h45, à une heure différente pour chaque jour sélectionné.							
774Simul. présence Simulations de présence liées à l'état du système : pour lier l'état du système pour lequel les simulations de présence (lumière et volets roulants) programmées ci-dessus se produisent.								
7 7 4 OK	0	(par défaut)						
0 OK	Activé 0	→ La simulation se produit que le système soit sous alarme ou non (par défaut)						
1 OK	Activé 1	<ul> <li>La simulation se produit uniquement quand le système est sous alarme totale.</li> </ul>						
2 OK	Activé 2	→ La simulation se produit uniquement quand le système est sous alarme partielle ou totale.						
3 OK	Activé 3	<ul> <li>La simulation se produit uniquement quand le système est hors alarme.</li> </ul>						
775Retard Cde VR Pour régler le retard de commande lors du déclenchement du détecteur de mouvement extérieur, de 1 à 120 secondes :								
7 7 5 OK	02	(2 secondes par défaut)						
ХХОК	Tempo.: XX	→ La nouvelle valeur est mémorisée.						
78Configuration IP Ce menu permet de lire l'adresse IP de la centrale/transmetteur et l'adresse IP de la box/modem ADSL.								
780Adresse IP transm Adresse IP de la centrale	780Adresse IP transm Adresse IP de la centrale/transmetteur (à reporter sur la fiche mémo du manuel d'utilisation).							
781Adresse IP box Adresse IP de la box/modem ADSL (à reporter sur la fiche mémo du manuel d'utilisation).								

**BTélésurveillance** Ce menu permet à l'installateur de raccorder le système d'alarme Somfy à un centre de surveillance en protocole SIA IP.

Le système d'alarme Somfy est compatible avec le service de télésurveillance Sécuritas. Pour raccorder le système d'alarme Somfy, prendre contact directement avec Sécuritas au : **0800 527 375**.

Il est également possible d'effectuer la connexion par ordinateur par le compte dédié Télésurveilleur, à l'aide du code 6789

→ Le paramétrage du système d'alarme à l'aide du clavier LCD est maintenant terminé.

### 2.9 Enregistrer l'annonce de personnalisation du message d'alarme

#### Cet enregistrement n'est possible que si votre centrale/transmetteur est équipée du module RTC.

L'annonce de personnalisation du message d'alarme sert d'introduction au message d'alarme délivré par synthèse vocale. Elle ne peut être enregistrée qu'à distance de cette manière :

# Entrez en communication avec le transmetteur téléphonique depuis une autre ligne téléphonique ou un téléphone portable

Sur le clavier LCD, faire **OFF + code utilisateur 1** (ou OFF sur la télécommande).

Depuis un téléphone autre que celui où est raccordé la centrale/transmetteur :

- 1. Composer le numéro de téléphone de la ligne sur laquelle est branché le transmetteur, attendre 3 sonneries...
- 2. Raccrocher, attendre 10s.
- 3. Composer le même numéro de téléphone, attendre 2 sonneries...
- 4. Composer le code installateur.

Si le code est incorrect, le transmetteur raccroche, il faut recommencer la procédure.

Le transmetteur téléphonique délivre l'état du système :

« Zone A et/ou Zone B et/ou Zone C en marche » ou « Système en marche » ou « Système arrêté » et « Alarme mémorisée Zone A et/ou Zone B et/ou Zone C et/ou Groupe technique (anomalie domestique) ou Système (ou) Pas d'alarme mémorisée »

Les saisies ne sont pas prises en compte pendant la diffusion d'un message vocal.

Paramètre	Choix menu	Saisie de l'annonce		Action
Enregistrer une annonce d'accueil	3 <del>X</del>	Attendre le BIP avant de parler : « Vous êtes en communication avec le système d'alarme de M. Dupont» #	#	Écoute de l'annonce enregistrée
Écouter l'annonce enregistrée	4 <del>X</del>			Écoute de l'annonce enregistrée
Supprimer l'annonce enregistrée	3 <b>米</b> #			

#### **Enregistrer l'annonce d'accueil**

## 2.10 Compatibilité avec le boîtier Tahoma® et les produits io

Le système d'alarme **PROTEXIAL io** permet :

- le pilotage de moteurs io en séquentiel (motorisation de portail io ou de porte de garage io, motorisation de volets roulants io, commande de lumières io, prises io) par les touches automatisme f1 et f2 du clavier LCD,
- la simulation de présence avec des volets roulants io en programmant la montée et la descente de volets roulants io,
   d'associer la descente des volets roulants io :
- d'associer la descente des volets roulants lo :
   soit à une intrusion pour sécuriser l'habitat.
- soit à la mise en marche de l'alarme guand on guitte le domicile.
- d'associer la montée des volets roulants io :
  - soit à une détection de fumée par le détecteur de fumée Somfy (réf. : 2400443), pour permettre une évacuation aisée
     soit à l'arrêt de l'alarme quand on regagne le domicile
- la compatibilité avec le boîtier TaHoma<sup>®</sup> pour la mise en marche (totale ou partielle) et arrêt de l'alarme en bidirectionnel,
- la mise en marche de l'alarme en même temps que la fermeture de 2 moteurs io grâce à la touche « Maison » de la télécommande Keytis 4 alarme io (réf. : 1875044),
- la mise en marche/arrêt de l'alarme par une télécommande io 1 way ou 2 way.

#### Mémorisation des moteurs io

Pour mémoriser le récepteur de volets roulants io ou pour mémoriser la motorisation de portail io ou de porte de garage io, se reporter à sa notice et procéder de la même façon que pour les moteurs RTS (voir **2.6.7**, pages écran « **Réglages des volets roulants** » et « **Réglages des scénarii** » ou **2.8**, menu <sup>76Cde automatismes</sup> et suivants du clavier LCD).

Des moteurs io et RTS peuvent être mémorisés indifféremment sur les touches **f1** et **f2** du clavier LCD.

# Mémorisation d'une télécommande io 1 way 1 et de la première télécommande io 2 way 2

Pas de compatibilité de l'alarme avec la télécommande Keygo io 1 way et les télécommandes Keytis<sup>ns</sup> 4 io et Keytis<sup>ns</sup> Home io.

Sur la télécommande Situo A/M io, pour un usage de cette télécommande avec l'alarme, laisser impérativement le commutateur en position « Auto » (gauche).

Pour des raisons de sécurité, nous vous recommandons de n'utiliser que des télécommandes protégées par un code d'accès et qui ne peuvent être utilisées qu'à portée radio.

#### 1. Ouvrir la mémoire de la centrale/transmetteur :

- soit par un appui court sur le bouton IO de la centrale/transmetteur,

 soit par le bouton → Ouverture de l'interface ordinateur (page écran « Liste des éléments »).



- 2. Enregistrer la télécommande io (maximum : 9 télécommandes io 1 way) dans la centrale/transmetteur :
  - Faire un appui court sur la touche **PROG** de la télécommande, ...BIP! sur la centrale et les sirènes qui peut prendre jusqu'à une dizaine de secondes dans le cas d'une télécommande io 2 way 2.



Pour mémoriser une deuxième télécommande io ainsi que toute télécommande io supplémentaire, ouvrir la mémoire de la centrale/transmetteur à chaque fois.

Pour mémoriser une autre télécommande io 2 way 2, ou s'il y a déjà une télécommande io dans l'installation, effectuer un transfert de clé et recommencer la procédure ci-dessus.

Pour des raisons de sécurité, la fonction scan externe n'est pas compatible avec l'alarme. Les télécommandes io 2 way 😰 ne sont pas mémorisées dans la « Liste des éléments » de la centrale d'alarme.

#### Mémorisation d'une télécommande Keytis io alarme

#### 1. Ouvrir la mémoire de la centrale/transmetteur :

- soit par un appui court sur le bouton IO de la centrale/transmetteur,
- soit par le bouton → Ouverture de l'interface ordinateur (page écran « Liste des éléments »).
- 2. Faire un appui court sur la touche PROG de la télécommande Keytis io alarme, elle se met à clignoter.
- 3. Au second **BIP!**, faire un appui court sur la touche **OFF** de la télécommande **Keytis io alarme**.

#### Appairage du TaHoma®

Pour mettre en marche l'alarme, de façon totale ou partielle, ou pour l'arrêter depuis le boîtier TaHoma®, il est nécessaire d'appairer le TaHoma®.

L'installation de l'alarme doit être déjà finalisée.

Il est nécessaire de disposer d'une **télécommande io 2 way** appairée à l'alarme. Si l'installation ne comprend pas de **télécommande io 2 way**, il n'est pas possible d'appairer le TaHoma<sup>®</sup>.

- 1. Se connecter sur son TaHoma®.
- 2. Aller dans Configuration.
- 3. Cliquer sur « Gérer » et suivre les instructions.

## 2.11 Tester l'installation

### **Tester les détecteurs**

Hors alarme, appuyer sur le bouton du détecteur.



2 Pendant 2 minutes, le voyant du détecteur s'allume à chaque détection :



- X -

OUVERTURE/ FERMETURE PORTE PASSAGE DEVANT LE DÉTECTEUR

Pour le détecteur de mouvement extérieur, se référer à sa notice.

#### Tester les sirènes et le transmetteur téléphonique

1 Mettre en marche l'alarme.

Depuis une **télécommande**, maintenir appuyée la touche jusqu'à l'extinction du voyant, ou

Depuis un **clavier**, appuyer sur **+ code SOS + sirène** (doit être mémorisé dans le menu 25).



**2** Les sirènes s'enclenchent pendant 2 minutes et le transmetteur téléphonique prend la ligne.

Vous pouvez interrompre les sirènes et le cycle de renvoi en arrêtant l'alarme en appuyant sur la touche **OFF** de la télécommande ou **OFF + code utilisateur 1** sur le clavier.



### Tester la transmission téléphonique uniquement

Effectuer ce test s'il n'a pas déjà été réalisé par ordinateur.

#### Tester l'envoi d'un SMS par la ligne téléphonique filaire



Le SMS envoyé sera « Test envoi de SMS fixe valide ». Ce test s'effectuera sur le 1<sup>er</sup> numéro de SMS mémorisé.

#### Tester l'envoi d'un SMS par GSM

1 Sur le clavier LCD, taper : 3 4 2 OK Test d'envoi OK Le SMS envoyé sera « Test envoi de SMS par GSM valide ». Ce test s'effectuera sur le 1<sup>er</sup> numéro de SMS mémorisé.

#### Tester l'envoi d'un SMS les 4 numéros mémorisés

1 Sur le clavier LCD, appuyer sur **OFF + code SOS silence** (doit être mémorisé dans le menu 24). Le cycle d'envoi du message d'alarme sur les 4 numéros de téléphone débute.
 Arrêter le cycle de renvoi des messages d'alarme en appuyant sur la touche OFF de la télécommande ou OFF + code utilisateur 1 sur le clavier.
#### Tester l'ensemble du système

**1** Mettre en marche l'alarme en mode total, puis sortir de la maison.

3 x BIP ! ... 2 mn, BIP !



**3** Les sirènes se déclenchent. Laisser sonner les sirènes pendant un temps au moins égal à la temporisation de renvoi téléphonique programmée.

Le transmetteur téléphonique s'enclenche.

Les volets roulants descendent, l'éclairage s'allume, si ces fonctions sont programmées.



P





**Arrêter l'alarme** en appuyant sur la touche **OFF** de la télécommande. Le cycle des appels s'arrête, mais pas l'appel en cours. Identifier les détecteurs ayant déclenchés l'alarme (voir **2.6.7** écran « Journal des évènements » ou **2.9.3** menu « 5Liste des éléments »).

Si un problème est survenu lors du test, se reporter en **3.2**.

## 2.12 Paramétrage à distance par téléphone

Le paramétrage à distance par téléphone est particulièrement indiqué en cas de changement de paramètres dans un second temps, après l'installation initiale.

La fonction « Paramétrage à distance par téléphone » n'est pas garantie hors ligne France Telecom. Elle n'est possible qu'avec l'accord de votre client. Celui-ci devra avoir fait OFF + son code utilisateur 1 sur son clavier LCD avant que vous ne rentriez votre code installateur à distance.

Entrer en communication avec le transmetteur téléphonique depuis un téléphone extérieur à l'habitat, voir **2.11**. Si le code est correct, le transmetteur téléphonique délivre l'état du système; sinon, il raccroche.

#### 🕂 Les saisies ne sont pas prises en compte pendant la diffusion d'un message vocal.

Le caractère **\*** est le séparateur, le caractère **#** permet de valider.

Paramètre	Choix menu	Saisie de l'annonce			Action	
Enregistrer la date et l'heure	1 <b>米</b>	JJMN ex : 1	JJMMAAAA <b>米</b> HHMM# <i>ex :</i> 12062008 <b>米</b> 0926#		votre saisie est un, étoile, un, deux, zéro, six, deux, dièse	
	2 <b>米</b>	1 <b>米</b>	*         entrer le numéro (15 chiffres max.)           *         ex : 0723456789		Premier numéro de renvoi d'alarme	
		2 <b>米</b>			Deuxième numéro de renvoi d'alarme	
Enregistrer un numéro de renvoi		3 <b>米</b>			Troisième numéro de renvoi d'alarme	
		4 <b>米</b>			Quatrième numéro de renvoi d'alarme	
		××		#	Efface le numéro enregistré sous le numéro de renvoi «X»	
Enregistrer une annonce d'accueil	3 <b>米</b>	« Vou avec Dupo	« Vous êtes en communication avec le système d'alarme de M. Dupont»		Écoute de l'annonce enregistrée	
Écouter l'annonce enregistrée	4 <del>X</del>				Écoute de l'annonce enregistrée	
Personnaliser le code installateur	5 <b>米</b>	0 <b>米</b>	0★ entrer le code à 4 chiffres		Saisie du code installateur	
Personnaliser le code utilisateur		1 <b>米</b>		#	Saisie du code utilisateur	

# 3) Fonctionnement

## 3.1 En cas de perte ou de vol

3.1.1 En cas de perte ou de vol d'une télécommande ou d'un badge

Effacer l'élément concerné en allant dans sur l'écran « Liste des éléments », voir 2.6.7 ou le menu « 5Liste des éléments », voir 2.8.

#### 3.1.2 En cas de perte ou de vol d'une télécommande io 1 way

#### Effacer la télécommande :

À l'intérieur de la centrale/transmetteur, faire un appui long d'environ 12 secondes sur la touche **IO** jusqu'à l'obtention d'un **BIP!** sonore sur la centrale/transmetteur et sur les sirènes : toutes les **télécommandes io** enregistrées seront effacées, y compris les **télécommandes io 2 way** 2.



#### 3.1.3 En cas de perte de la carte personnalisée de codes d'authentification

Il est nécessaire de remettre la partie interface ordinateur dans la configuration d'usine :

Avant d'ouvrir la centrale/transmetteur téléphonique, débrancher impérativement le cordon téléphonique du côté de la prise murale.

Cette opération est valable en cas de perte de la carte personnalisée de codes d'authentification, mais également en cas de changement de modem ou de routeur.



**5** Rebrancher la prise RJ 45 et le câble d'alimentation secteur à l'intérieur de la centrale et attendre le **BIP!** Les champs du compte 123SMS seront effacés.



6 Refermer le capot.
7 Rebrancher le cordon ligne téléphonique.
Vous pouvez de nouveau accéder aux pages écran de paramétrage à l'aide de la carte usine, que vous retrouverez en

2.6.2) c. Le code d'authentification.



**B** Refaîtes les étapes **2.6.1** et **2.6.2**. Veuillez noter que vos codes d'accès installateurs et utilisateurs sont conservés. De plus, si vous avez déjà crée un compte sur le serveur d'adresse alarmesomfy.net il faut recocher la case «Accès à distance» dans le menu « **Réglages de l'interface** » à l'étape **2.7.1**) *a*.

Pensez à bien générer une nouvelle carte de codes d'authentification en vous rendant dans le compte Utilisateur 1, à l'imprimer et à la remettre à votre client.

#### 3.1.4 En cas de perte du code installateur

#### Effacer tous les éléments mémorisés dans la centrale/transmetteur.



3 Maintenir le bouton **PROG** appuyé tout en remettant la pile.



4 Attendre le **BIP** sonore (**...20s**) et le clignotement du voyant, puis relâcher le bouton.

Le voyant doit clignoter.



**Tous les éléments de l'installation sont effacés** dans la centrale/transmetteur, ainsi que le code installateur. Recommencer la mémorisation de tous les éléments, voir **2.3**.

Personnaliser de nouveau tous les codes, voir 2.6.7 écran « Réglage des codes d'accès ».

Mémoriser de nouveau la date et l'heure, voir 2.6.7 écran « Réglages généraux ».

Personnaliser de nouveau les éléments, voir 2.6.7 écran « Liste des éléments du système ».

#### Récapitulatif des éléments sauvegardés ou non après effacement des éléments

Eléments effacés	Eléments sauvegardés
Tous les codes	Les numéros de téléphone d'envoi d'alarme
Tous les éléments reconnus	La personnalisation des SMS
La date et l'heure	La programmation de tous les automatismes
La personnalisation des éléments	Toutes les programmations horaires

## 3.2 Problèmes rencontrés

Vous pouvez trouver des solutions aux problèmes les plus courants sur notre site internet **www.somfy.fr**, rubrique **Contacter Somfy/FAQ** (Foire Aux Questions).

#### ... sur une sirène

Symptômes	Remèdes
Pas de bip sonore lors d'une mise en marche/arrêt du système	<ul> <li>Avez-vous mis les piles dans la sirène ?</li> <li>Les piles sont-elles en bon état et bien mises ?</li> <li>La sirène est-elle mémorisée sur la centrale/transmetteur ?</li> <li>Avez-vous bien programmé le bip sonore sur la sirène ? (voir 2.4-Sirènes).</li> </ul>
Série de bips sonore lors de la mise en marche du système	<ul> <li>Porte ouverte ?</li> <li>Piles défectueuses, voir <i>manuel d'utilisation</i>, « Remplacement des piles ».</li> </ul>
Impossible de mémoriser la sirène dans la centrale/transmetteur lors de l'appui sur la touche.	<ul> <li>Avez-vous mis les piles dans la sirène ?</li> <li>Avez-vous bien mis la centrale/transmetteur en mode mémorisation ?</li> <li>Les piles sont-elles dans le bon sens ?</li> </ul>
Pas de déclenchement de la sirène lors d'une alarme	<ul> <li>La temporisation de sortie de 2 minutes n'est-elle pas en cours ?</li> <li>La temporisation de 10 secondes après un déclenchement n'est-elle pas en cours pour la sirène extérieure ?</li> </ul>
Déclenchement de la sirène en puissance réduite	<ul> <li>La temporisation de 10 secondes après le déclenchement d'une sirène extérieure n'est-elle pas en cours ?</li> <li>La temporisation de 10 secondes après un déclenchement n'est-elle pas en cours pour la sirène d'intérieur ?</li> <li>Le réglage du niveau sonore accessible depuis le clavier LCD est-il correctement réglé ?</li> <li>Les piles sont-elles en bon état ?</li> </ul>
Déclenchement de la sirène lors d'une mise en marche	<ul> <li>La sirène est-elle fixée correctement sur le mur ?</li> <li>Le capot est-il fermé et verrouillé ?</li> <li>La pédale d'autoprotection est-elle correctement positionnée ?</li> </ul>
Pas de bip sonore lors de la mémorisation	Cela peut être du à un appui trop long sur le bouton à l'intérieur de la sirène. Vérifier la présence de la sirène dans la « Liste des éléments ». Si elle figure, la supprimer et recommencer la mémorisation avec un appui bref sur le bouton de la sirène

#### ... sur un détecteur de mouvement

Symptômes	Remèdes
Pas de bip sonore lors de l'appui sur la touche du détecteur	<ul> <li>Le capot est-il fermé ? Le détecteur est-il mémorisé dans la centrale/transmetteur ?</li> <li>Avez-vous mis les piles dans le détecteur ?</li> <li>Les piles sont-elles en bon état et bien mises ?</li> </ul>
Impossible de mémoriser le détecteur dans la centrale/transmetteur lors de l'appui sur la touche.	<ul> <li>Le capot est-il fermé ?</li> <li>Avez-vous mis les piles dans le détecteur ?</li> <li>Avez-vous bien mis la centrale/transmetteur en mode mémorisation ?</li> </ul>
Le voyant du détecteur ne s'allume pas lors d'un mouvement pendant la phase de test	<ul> <li>Le détecteur est-il fixé à la bonne hauteur sur le mur ?</li> <li>Avez-vous franchi au moins deux rayons ? (voir 2.4-Détecteur)</li> <li>Les piles sont-elles en bon état et bien mises ?</li> <li>Les piles sont-elles installées dans le bon sens depuis au moins 1 minute ?</li> </ul>
Déclenchement du système hors alarme lors d'une détection	<ul> <li>Le détecteur est-il fixé correctement sur le mur ?</li> <li>Le capot est-il fermé ? La pédale d'autoprotection est-elle correctement positionnée ?</li> </ul>
Pas de déclenchement du système sous alarme lors d'une détection	<ul> <li>La pièce dans laquelle est positionnée le détecteur était-elle vide depuis plus de 2 minutes ?</li> <li>Les commutateurs de groupe sont-ils correctement réglés ? (voir 2.1)</li> <li>Vérifier la zone de couverture du détecteur.</li> </ul>
Déclenchement intempestif système sous alarme	<ul> <li>Le détecteur n'est-il pas placé près d'une source de chaleur ?</li> <li>La pièce n'est-elle pas habitée par des animaux (rongeurs, oiseaux) ?</li> <li>Des éléments dans le champ d'action du détecteur ne bougent-ils pas ? (rideau, plante lors d'un courant d'air)</li> </ul>

#### ... sur un détecteur d'ouverture

Symptômes	Remèdes	
Pas de bip sonore lors de l'appui sur la touche du détecteur	<ul> <li>Avez-vous mis la pile dans le détecteur ? Est-il mémorisé ?</li> <li>La pile est-elle en bon état et bien mise (le + sur le dessus) ?</li> </ul>	
Impossible de mémoriser le détecteur dans la centrale/transmetteur lors de l'appui sur la touche.	<ul> <li>Avez-vous mis la pile dans le détecteur dans le bon sens ?</li> <li>Avez-vous bien mis la centrale/transmetteur en mode mémorisation ?</li> </ul>	
Le voyant du détecteur ne s'allume pas lors d'une ouverture ou fermeture de la porte pendant la phase de test	<ul> <li>L'aimant est-il installé à une distance correcte du détecteur ?</li> <li>Les repères sont-ils bien alignés ? (voir 2.4)</li> <li>La pile est-elle en bon état et bien mise (le + sur le dessus) ?</li> </ul>	
Déclenchement du système hors alarme lors d'une détection	<ul> <li>Le détecteur est-il fixé correctement sur la porte ou la fenêtre ?</li> <li>Le capot est-il fermé ?</li> <li>La pédale d'autoprotection est-elle correctement positionnée ?</li> </ul>	
Pas de déclenchement du système sous alarme lors d'une détection	<ul> <li>La temporisation de sortie de 2 minutes n'est-elle pas en cours ?</li> <li>Les commutateurs de zones sont-ils correctement réglés ? (voir 2.1 b.)</li> </ul>	

#### ... sur un élément de commande



#### ... sur la centrale/transmetteur

Symptômes	Remèdes
Pas de bip sonore lors d'une mise en marche / arrêt du système	<ul> <li>Avez-vous mis les piles dans le transmetteur ?</li> <li>Les piles sont-elles en bon état et bien mises ?</li> <li>Avez-vous bien programmé le bip sonore sur le transmetteur ? (voir 2.4-Sirènes).</li> </ul>
Pas de transmission téléphonique lors d'une alarme	<ul> <li>Avez-vous correctement programmé les numéros du renvoi téléphonique ?</li> <li>Votre système était-il sous alarme totale ?</li> <li>La temporisation de renvoi téléphonique est-elle terminée ?</li> <li>La prise du cordon téléphonique est-elle bien raccordée ?</li> </ul>
Pas de transmission de SMS lors d'une mise en marche / arrêt (fonction accessible uniquement à partir du clavier LCD)	<ul> <li>Avez-vous correctement programmé les numéros du renvoi SMS, les numéros de serveurs et validé le renvoi sur le code utilisateur 2 ou 3 ?</li> <li>Avez-vous bien effectué une mise en marche totale ou un arrêt à partir des codes utilisateur 2 ou 3 ?</li> <li>Le téléphone devant recevoir le message SMS était-il en fonctionnement et joignable au moment du renvoi ?</li> <li>Assurez-vous que votre opérateur téléphonique propose le service SMS (fonctionne sur ligne France Telecom).</li> </ul>
Difficulté de paramétrer / piloter le transmetteur téléphonique à distance	Le fonction n'est pas totalement garantie hors ligne France Telecom.
Le voyant rouge clignote rapidement sur le module GSM	<ul> <li>Pas de carte SIM ou carte SIM mal mise en place.</li> <li>Antenne non connectée.</li> </ul>

.

### ...lors du paramétrage par ordinateur

Questions à l'installation	Réponses
Comment connaître l'adresse IP de la carte interface ordinateur ?	La centrale/transmetteur téléphonique doit être en fonctionnement avec ses piles en place. Débrancher puis rebrancher l'alimentation secteur de la carte interface ordinateur. Aller lire l'adresse IP de la carte interface ordinateur dans le menu installateur 780 du clavier LCD.
Comment ne plus avoir une adresse IP qui change sur la carte interface ordinateur ?	<ul> <li>Programmer une adresse IP fixe en décochant la case « Activer DHCP » dans le compte Utilisateur* sur la page écran de l'interface Somfy.</li> <li>Il est conseillé d'opter pour une adresse IP fixe dans les cas d'utilisation suivants :</li> <li>appareil distant ou mobile, du type smartphone ou tablette;</li> <li>appareil possédant un système d'exploitation différent de Windows™.</li> <li>* Si vous choisissez d'entrer directement une adresse IP dans la case «Adresse IP», éviter d'utiliser la page d'adresses qui est directement attribuée par le routeur (voir sa notice). Par exemple, la FREEBOX™ utilise les adresses comprises entre 192.168.0.1 et 192.168.0.50.</li> </ul>
Ai-je besoin d'Internet pour paramétrer le système ?	Non, la centrale/transmetteur fonctionne directement avec l'ordinateur.
Est-ce que le paramétrage fonctionne sur Mac ?	Oui, sur Mac, sur PC, sur Archos™, etc
Comment savoir si l'on a la fonction routeur sur le modem ?	Voir la notice du modem.
Comment se raccorder si l'on a une connexion Internet bas débit ?	Directement en branchant le câble Ethernet droit fourni entre la centrale/ transmetteur téléphonique et l'ordinateur, ou en passant par un routeur.
Comment se raccorder si l'on a une connexion Internet par le câble ?	Il y a donc une box, procéder de la même façon qu'avec une box.
Que se passe-t-il si le câble Ethernet est débranché ?	Toutes les informations de paramétrages réalisées sur l'ordinateur sont stockées dans la centrale/transmetteur téléphonique, et non sur l'ordinateur et donc le système d'alarme fonctionne à 100%.
Que se passe-t-il si l'alimentation secteur du transmetteur téléphonique est débranchée ?	Le paramétrage sur l'ordinateur n'est pas possible mais le système d'alarme fonctionne à 100%.
Où acheter un routeur (ou switch) ?	Au rayon produits électroniques d'une grande surface ou d'un magasin spécialisé.
Pourquoi un switch Ethernet et pas un hub Ethernet ?	Les deux peuvent être utilisés, le switch Ethernet est plus courant et plus performant.
Quel est le prix moyen d'un routeur (ou switch) ?	Une vingtaine d'euros, pour un modèle de base, prix généralement constaté.
La box fait-elle routeur ?	Oui. Par contre, il faut basculer la Free box en mode routeur, voir sa notice.

Questions à l'utilisation	Réponses
Doit-on indiquer www devant http://alarmesomfy dans la barre d'adresse ?	Non, uniquement : http://alarmesomfy.
Doit-on personnaliser les codes d'accès à 4 chiffres ?	Oui, il est impératif de les personnaliser.
Pourquoi un code d'authentification alors que l'on rentre déjà un code à 4 chiffres ?	Pour sécuriser l'accès.
Est-il possible de bénéficier d'une autre carte d'authentification ?	Oui, en allant dans le compte Utilisateur, il est possible et même fortement recommandé d'imprimer une nouvelle carte différente de celle de la notice.
Que faire en cas de perte de la dernière carte d'authentification ?	Faire un reset sur la carte interface ordinateur de la centrale/ transmetteur téléphonique pour revenir à la carte usine, en suivant la procédure décrite <b>3.1.3</b> .
Que se passe-t-il en cas de coupure secteur ?	Il n'y a plus de possibilité d'accès aux pages écran, mais toutes les fonctions centrale/ transmetteur téléphonique sont pleinement assurées grâce à son alimentation par piles.
Que se passe-t-il en cas de non action pendant 10 minutes sur une page écran ?	Le système se déconnecte automatiquement, par sécurité. Ce délai est paramétrable dans le compte Installateur, voir 2.7 écran « Réglages de l'interface ».
Que se passe-t-il si l'on ne sort pas de sa consultation par « Déconnexion » ?	On a un message d'erreur. Cliquer sur OK et se connecter de nouveau.

# 4) Maintenance

### 4.1 Intervention sur le système de votre client

Une fois l'installation initiale réalisée, vous pouvez être amené à intervenir sur le système d'alarme de votre client.

Pour des raisons de sécurité, et pour rassurer votre client, cette intervention ne sera possible qu'avec son accord, quand celui-ci aura fait :

- sur son clavier LCD : un OFF + code utilisateur 1, ou
- sur sa télécommande alarme : OFF

avant que vous ne rentriez sur son système avec votre code installateur.

Le « OFF » effectué par ordinateur, par SMS ou par une télécommande io ne permet pas l'intervention sur le système d'alarme de votre client.

#### Intervention au domicile de votre client

Demander à votre client de faire **OFF + code utilisateur 1** sur son clavier LCD, ou **OFF** sur sa télécommande. Entrer dans le menu en appuyant sur menu du clavier LCD et entrer votre code installateur.

#### Intervention depuis l'extérieur du domicile de votre client, par internet

Connectez-vous au système d'alarme de votre client en tapant son adresse de connexion.

Sélectionnez le compte Installateur.

Lors de la demande du code d'authentification, demandez à votre client de vous le communiquer à partir de sa carte personnalisée.

# **Caractéristiques techniques**

Elément	Utilisation	Température utilisation	Auto- protection	Fonctionnement	
Sirène d'intérieur	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	Ouverture Arrachement	Déclenchement d'une alarme sonore atténuée pendant 10 secondes (95 dB) puis 110 secondes en pleine puissance (112 dB) ou déclenchement de l'alarme pendant 2 minutes en mode atténué 95 dB selon paramétrage.	
Sirène extérieure avec flash	Extérieur sous abri	– 25 à + 55 °C	Ouverture Arrachement	Pas de déclenchement de l'alarme sonore pendant 10 secondes puis alarme sonore atténuée pendant 10 secondes (90 dB) puis 100 secondes en pleine puissance (108 dB). Déclenchement du flash pendant 120 secondes. IP43.	
Clavier LCD	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	Ouverture Arrachement	<ul> <li>Retour d'informations visuelles lors des commandes.</li> <li>Visualisation possible d'un journal d'événement.</li> <li>Commandes directes de l'alarme ou des automatismes via les touches</li> <li>et et et.</li> </ul>	
Clavier de commande	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	Ouverture Arrachement	3 types de mises en marche partielles, mise en marche totale et arrêt du système.	
Détecteur de mouvement	Intérieur	+5à+40°C	Ouverture	Rayon d'action jusqu'à 10 mètres avec un angle de 90°.	
Détecteur de mouvement pour petits animaux domestiques	Intérieur	– 10 à + 50 °C	Ouverture	Rayon d'action jusqu'à 12 mètres avec un angle de 85°.	
Détecteur de mouvement pour gros chien	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	Ouverture	<ul> <li>Rayon d'action jusqu'à 10 mètres avec un angle de 110°.</li> <li>Pas de détection entre le sol et le détecteur.</li> </ul>	
Détecteur de mouvement images	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	Ouverture Arrachement	<ul> <li>Rayon d'action jusqu'à 10 mètres avec un angle de 90°.</li> <li>Champ optique de détection de 90°.</li> <li>Jusqu'à 4 photos.</li> <li>Portée du flash jusqu'à 7 mètres.</li> </ul>	
Détecteur de mouvement extérieur	Extérieur	– 25 à + 50 °C	Ouverture	Rayon d'action suivant réglage : voir le détecteur. IP55.	
Caméra IP de surveillance intérieure	Intérieur	0 à + 50 °C	_	<ul> <li>Angle de détection 47°.</li> <li>Illumination mini : 1 lux (pas de fonctionnement dans le noir).</li> <li>Sensibilité à la lumière : 10 000 lux.</li> <li>Pied orientable à 360°.</li> </ul>	
Caméra IP de surveillance extérieure	Extérieur	– 20 à + 50 °C	_	<ul> <li>Angle de détection 66°.</li> <li>Illumination mini : 1 lux (pas de fonctionnement dans le noir)</li> <li>Sensibilité à la lumière : 10 000 lux.</li> <li>IP66 (boîtier étanche et anti UV).</li> </ul>	
Détecteur d'ouverture	Intérieur	– 10 à + 55 °C	Ouverture	Distance maximum entre aimant et détecteur de 10 mm sur du bois et de 5 mm sur du fer doux.	
Détecteur d'ouverture et de bris de vitre	Intérieur	– 10 à + 55 °C	Ouverture	Détecte le bris de vitre et l'ouverture d'une fenêtre.	
Détecteur d'ouverture de porte de garage	Intérieur	– 10 à + 55 °C	Ouverture	Détecte l'ouverture d'une porte de garage.	
Détecteur d'ouverture de volet roulant	Intérieur	– 10 à + 55 °C	Ouverture	Détecte un soulèvement de 5 cm de la dernière lame du volet.	
Détecteur audiosonique de bris de vitres	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	_	Détecte le bris de vitre de fenêtres donnant sur l'extérieur uniquement.	
Détecteur de fumée	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	—	Détecte la présence de fumée au niveau du détecteur. Il doit être impérativement placé au plafond.	
Détecteur de présence d'eau	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	—	Détecte la présence d'eau au niveau des électrodes.	
Détecteur de coupure secteur	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	—	Détecte une coupure de courant.	
Emetteur universel	Intérieur	– 10 à + 55 °C	Ouverture	Permet de convertir des détecteurs filaires munis d'un contact sec Normalement Fermé (NF) en détecteurs radio pour le raccordement de contacts déportés.	
Télécommandes	Intérieur Extérieur	+ 5 à + 40 °C	—	<ul> <li>Mise en marche/arrêt du système.</li> <li>Retour d'informations visuelles lors des commandes (suivant modèle).</li> </ul>	
Télécommande multi-applications	Intérieur Extérieur	– 20 à + 70 °C	_	<ul> <li>Mise en marche/arrêt du système.</li> <li>Pilotage de 2 automatismes RTS Somfy.</li> <li>Retour d'informations visuelles lors des commandes.</li> </ul>	
Télécommande Keytis io Alarme	Intérieur Extérieur	– 20 à + 60 °C	_	<ul> <li>Mise en marche/arrêt du système.</li> <li>Pilotage de 2 automatismes io Somfy.</li> <li>Touche Home : fermeture générale de la maison et activation du système d'alarme.</li> </ul>	

# **Caractéristiques techniques**

Centrale/transmetteur téléphonique	Intérieur	+ 5 à + 40 °C	Ouverture Arrachement	-	Utilisable uniquement sur ligne analogique compatible numérotation par codes DTMF pour le module RTC. Paramétrage distant en mode vocal par codes DTMF (nécessite une ligne France Telecom). Paramétrage local avec le clavier LCD ou par ordinateur, selon version. Enregistrement depuis un téléphone distant d'un message vocal accompagnant le message d'alarme pré-enregistré envoyé par RTC. Transmission téléphonique vocale par RTC, SMS par GSM ou numérique (pour la télésurveillance) pour les alarmes avec possibilité de différer l'envoi jusqu'à 30 secondes (pour éviter de transmettre en cas de fausse manipulation). Envoi possible de SMS lors des mises en marche/arrêt sur les deux codes d'accès. Mise en marche totale/arrêt à distance en mode vocal par appui sur la touche 9 du combiné (codes DTMF). Alimentation : 100-240 V~ 50/60 Hz - 0,15 A, Output : 5 VDC ; 0,6A La centrale/transmetteur est destinée à être raccordée sur un réseau télécom TRT-3. Classification : Bloc secteur : Hazardous voltage / Tension dangereuse ; Module GSM : SELV/TBTS ; Module IP VIDEO : SELV/TBTS ; Carte mère : SELV/TBTS ; Module RTC : TNV-3/TRT3.
Module RTC	Intérieur	+5à+40°C	—		Envoi de messages d'alarme par synthèse vocale par la ligne filaire.
Module GSM	Intérieur	+5à+40 °C	—		Envoi de SMS d'alarme par GSM.

Taux d'humidité maximum de 75%, pour tous les éléments.

# Index

Accès à distance	
Adresse IP	
ADSL	
Annonce d'accueil	70
Automatismes	63
Autoprotection	
Bips sonores	13, 23, 24, 62, 66, 74
Code d'authentification	
Code installateur et codes utilisateur	
Codes SOS silence et SOS + sirène	
Date	
Déclenchement immédiat, temporisé	11
Eclairage	
GSM (module)	
Heure	
Journal des évènements, historique	
Mémorisation d'éléments supplémentaires	
Mise en marche	10, 40, 55 (menu 26), 71
Mise sous alarme automatique	
Numéro d'envoi	
Personnalisation des éléments	
Plan de déroulement des menus	
Portée radio	8
Routeur (Switch)	
RTC (module)	6, 26
Simulation de présence avec lumière	
Simulation de présence avec volets roulants	
SMS	2, 42, 56, 58
Volets roulants	43, 45, 64, 67
Zones (A, B, C)	10, 11

Somfy 50 Avenue du Nouveau Monde BP 250 - 74307 Cluses Cedex France

www.somfy.com

Service client pour les professionnels :

## ACTIPRO 0820 374 374 à 0,12€ TTC/mn

www.somfy.fr ou www.somfypro.fr « Espace Professionnels »

Pour toutes informations complémentaires :

Ψ U

EMNO 00330-01 11/2013

